Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 67 (1949)

Heft: 71

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 15.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce • Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen - Paraît tous les jours, le dimanche et les jours de fête exceptés

Nr. 71 Bern, Freitag 25. März 1949 — 67. Jahrgang — 67me année — Berne, vendredi 25 mars 1949 **No 71**

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 8 in Bern. — Telephon Nummer (031) 21660
Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Gefl. Abonnementsbeträge nicht an obige Adresse, sondern am Postschalter einzahlen — Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 24.70, halbjährlich Fr. 13.70, vierteljährlich Fr. 7.—, zwei Monate Fr. 5.—, ein Monat Fr. 3.—; Ausland: jährlich Fr. 38.— — Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). — Annoncen-Regie: Publicitas AG. — insertionstarif: 21 Rp. die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum; Ausland 30 Rp. — Jahresabonnementspreis für die Monatsschrift „Die Volkswirtschaft": Fr. 9.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 8 à Berne. — Téléphone numéro (031) 21650
En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. On est donc prié de ne pas verser le montant des abonnements à l'adresse ci-dessus — Prix d'abonnement: Suisse: un an 24 fr. 70; un semestre 13 fr. 70; un trimestre 7.— fr.; deux mois 5.— fr.; un mois 3.— fr.; étranger: fr. 38.— par an — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). — Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 21 ct. la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger: 30 ct. — Prix d'abonnement annuel à „La Vie économique": 9 fr. 50 y compris la taxe postale.

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. Titres disparus. Titoli smarriti.
Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio.
Fabrik- und Handelsmarken. Marques de fabrique et de commerce. Marche di fabbrica e di commercio 128248—128261.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Einführung neuer Zollformulare für die Abfertigung mit Geleitschein (einschliesslich Zweijahresgeleitschein). Introduction de nouvelles formules douanières pour le dédouanement avec acquit-à-caution (y compris l'acquit-à-caution à 2 ans). Introduzione di nuovi moduli dogauali per il trattamento con bolletta di cauzione (compresa la bolletta di cauzione a due anni).
Schweiz. Nationalbank, Ausweis — Banque nationale suisse, situation hebdomadaire.
Aufruf Sonderheft Nr. 53 (Kartelle, Heft V), Die Textilbranchen (Industrie und Handel).

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations

Mit Bewilligung der II. Kammer des Obergerichtes des Eidgenössischen Standes Zürich vom 29. Oktober 1948 wird hiermit der Inhaber des vermissten Schuldbriefes von Fr. 5500, datiert den 14. Mai 1943, haftend im 4. Rang auf der Liegenschaft Kat. Nr. 892 der Gemeinde Oberrieden, Kanton Zürich, ursprünglicher Schuldner und Pfandeigentümer: Georg Stamm, Olten, aufgefordert, den Titel innert einem Jahr, von heute an, bei der Gerichtskanzlei Horgen vorzulegen, ansonst der Schuldbrief nach Ablauf der Jahresfrist für kraftlos erklärt würde. (W 41²)

Horgen, den 26. November 1948.

Für das Bezirksgericht Horgen, II. Abteilung,
der Substitut des Gerichtsschreibers: Dr. K. Hartmann.

Es wird vermisst: Verschreibung im Betrage von Fr. 1110, lautend zu Gunsten des Michael Bossard, exped. Martini 1826 von Josef Landtwing, haftend vorgangsfrei auf der Liegenschaft Assekuranz-Nr. 306, zu Oberwil, in der Stadtgemeinde Zug (Grundbuch Zug: Bd. XIV, Fol. 27). Derzeitiger Eigentümer: Josef Stadlin-Mayer, Moosmatt, Zug.

Der allfällige Inhaber dieses Pfandtitels wird hiermit aufgefordert, diesen bis längstens 26. März 1950 dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls der Titel als kraftlos erklärt würde. (W 193²)

Zug, den 22. März 1949. **Kantonsgerichtspräsidium Zug:**
Dr. Fried. Iten.

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Zürich — Zurich — Zurigo

18. März 1949.
Auto G. m. b. H. Dübendorf, in Dübendorf. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 11. März 1949 eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Diese bezweckt die Vermietung von Motorfahrzeugen aller Art und die Tätigung aller damit zusammenhängenden Geschäfte. Das Stammkapital beträgt Fr. 20 000. Gesellschafter sind Hans Graf-Voutaz, von Volketswil, in Dübendorf, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000, und Ella Dübendorfer, von Bassersdorf, in Zürich, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt ein fabrikneues Personenauto «Fiat 1500» zum Preis von Fr. 11 950, der vollumfänglich auf das Stammkapital angerechnet wird. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt, die Mitteilungen an die Gesellschafter durch Brief. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist der Gesellschafter Hans Graf-Voutaz. Geschäftslokal: Ueberlandstrasse 193.

21. März 1949.
Film Holding A.G., in Zürich 8 (SHAB. Nr. 29 vom 4. Februar 1949, Seite 348), Verwaltung von Beteiligungen an Filmunternehmungen usw. Die Generalversammlung vom 4. März hat die Statuten dem neuen Recht angepasst. Das Grundkapital von Fr. 100 000 ist mit Fr. 20 000 einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Präsident des Verwaltungsrates oder, wenn der Verwaltungsrat nur aus einem Mitgliede besteht, dieses, führen Einzelunterschrift.

21. März 1949.
Erfiag, Erfindungs- und Finanzierungs A.G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 282 vom 30. November 1940, Seite 2219), An- und Verkauf von Erfindungen usw. Die Generalversammlung vom 4. März 1949 hat die Statuten dem neuen Recht angepasst. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt.

21. März 1949.
Textil-Organisations A.-G., in Zürich 8 (SHAB. Nr. 218 vom 17. September 1948, Seite 2534), Projektierung neuer und Reorganisation bestehender Webereien usw. Mit Beschluss der Generalversammlung vom 9. März 1949 sind die Statuten revidiert worden. Die Firma lautet nun **Texor A.-G.**

21. März 1949.
Industriegeräte G. m. b. H., in Zürich 8 (SHAB. Nr. 221 vom 21. September 1948, Seite 2561). Der Gesellschafter Dr. Hans Kluy wohnt in Göppingen (Deutschland).

21. März 1949. Möbel, Aussteuern.
Stefan Herschmann, in Zürich (SHAB. Nr. 18 vom 23. Januar 1945, Seite 190), Möbel und Aussteuern. Der Firmainhaber ist Bürger von Zürich.

21. März 1949. Textilwaren.
Karl Nauser, in Uster (SHAB. Nr. 25 vom 31. Januar 1948, Seite 316), Textilwaren und Drogerieartikel. Der Geschäftsbereich umfasst lediglich noch Handel mit Textilwaren.

21. März 1949. Verwertung von Erfindungen usw.
AERMO G. m. b. H., in Zürich 10 (SHAB. Nr. 212 vom 11. September 1945, Seite 2174), Verwertung von Erfindungen usw. Neues Geschäftslokal: Talstrasse 66, in Zürich 1.

21. März 1949. Hoch- und Tiefbau.
Schulthess & Erzinger, in Zürich 1, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 175 vom 30. Juli 1947, Seite 2174), Ingenieurbureau für Hoch- und Tiefbau. Neues Geschäftslokal: Bahnhofstrasse 20 in Zürich 1.

21. März 1949. Pelze.
Max Moser, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Max Moser, von Zürich, in Zürich 6. Einzelprokura ist erteilt an Theresia Moser, geb. Lorenz, von und in Zürich. Pelzgeschäft (Massatelier). Stampfenbachplatz 4.

21. März 1949. Benzinbeimischungsmittel.
Julius Grolimund, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Julius Grolimund, von Beinwil (Solothurn), in Zürich 3. Alleinvertretung für die Kantone Bern, Solothurn und Basel-Landschaft des Benzinbeimischungsmittels «Nitrogénol». Dietzingerstrasse 6.

21. März 1949.
Parfumerie «Elysee» Elisabetha Haggenmacher, in Zürich. Inhaberin dieser Firma ist Elisabetha E. J. Haggenmacher, von Winterthur, in Zürich 7. Handel mit Parfümerie- und Toilettenartikeln. Bahnhofstrasse 48.

21. März 1949. Chemische Produkte.
Hans Wälle-Hardmeier, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Hans Hermann Wälle-Hardmeier, von Kappel (St. Gallen), in Zürich 10. Fabrikation und Vertrieb von chemischen Produkten. Burgstrasse 4.

21. März 1949. Baugeschäft usw.
Ed. Pfister, in Grossandelfingen (SHAB. Nr. 121 vom 28. Mai 1934, Seite 1418), Baugeschäft usw. Diese Firma ist infolge Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven auf die neue Kollektivgesellschaft «Ed. Pfister & Sohn», in Grossandelfingen, erloschen.

21. März 1949. Baugeschäft.
Ed. Pfister & Sohn, in Grossandelfingen. Unter dieser Firma sind Eduard Pfister und Paul Pfister, beide von Bubikon, in Grossandelfingen, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1949 ihren Anfang genommen und Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Ed. Pfister», in Grossandelfingen, übernommen hat. Baugeschäft.

21. März 1949.
Albert Ghinolfi, Teppich-Service, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Alberto Ghinolfi, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich 3. Verkauf, Reparatur und Reinigung von Teppichen. Manessestrasse 118.

21. März 1949.
Baugenossenschaft Bülach, in Bülach (SHAB. Nr. 9 vom 12. Januar 1949, Seite 115). Emil Koch und Oskar Strub sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu sind in den Vorstand gewählt worden: Dr. Karl Gugerli, von Birmensdorf (Zürich), in Bülach, als Aktuar, und Werner Winzeler, von und in Bülach, als Verwalter. Präsident oder Vizepräsident führen mit dem Verwalter oder mit dem Aktuar Kollektivunterschrift.

21. März 1949. Wärmetechnische Anlagen usw.
Strack & Cie. G. m. b. H., in Winterthur 4 (SHAB. Nr. 272 vom 19. November 1948, Seite 3137), technische Bearbeitung von wärmetechnischen Anlagen usw. Die Gesellschafterin Rosa Maria Huber-Bosshard wohnt in Zürich.

21. März 1949. Schuhe.
A. Lottenbach, in Winterthur (SHAB. Nr. 79 vom 6. April 1948, Seite 954), Handel mit Schuhen. Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

21. März 1949. Maschinen.
W. Lottenbach, in Winterthur (SHAB. Nr. 268 vom 15. November 1948, Seite 3086), Handel mit Maschinen. Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

21. März 1949.
Baumwoll-Handels A.G. Zürich, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 4. März 1949 eine Aktiengesellschaft. Diese bezweckt Import und Export von und Handel mit Baumwolle und Baumwollwaren aller Art für fremde Rechnung in eigenem oder fremdem Namen. Die Gesellschaft ist berechtigt, andere Handelsgeschäfte jeder Art für fremde oder eigene Rechnung durchzuführen, den Betrieb verwandter Geschäftszweige aufzunehmen sowie sich an verwandten Unternehmen aller Art zu beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000. Es ist voll einbezahlt und zerlegt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied der Verwaltung mit Einzelunterschrift ist Dr. Walter Hug, von Affeltrangen (Thurgau), in Zürich. Geschäftslokal: Talstrasse 70 in Zürich 1.

22. März 1949. Waren aller Art.
Michel P. Miliango, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Michel P. Miliango, griechischer Staatsangehöriger, in Zürich 2. Import, Export von sowie Handel mit Waren aller Art. Stockerstrasse 11 (bei der AWAW S. A.).

22. März 1949. Radio.
Hans Etter, in Küsnacht (SHAB. Nr. 210 vom 8. September 1948, Seite 2451), Radiofachgeschäft usw. Diese Firma ist infolge Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven auf die neue Kommanditgesellschaft «H. Etter & Co.», in Küsnacht, erloschen.

22. März 1949. Radio, elektrische Messinstrumente.
H. Etter & Co., in Küsnacht. Unter dieser Firma sind Hans Etter, von Meikirch (Bern), in Küsnacht (Zürich), als unbeschränkt haftender Gesellschafter, und Heinrich Denzler, von Weiach, in Zürich, als Kommanditär mit einer Kommanditsumme von Fr. 1000, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. März 1949 ihren Anfang genommen und Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Hans Etter», in Küsnacht (Zürich), übernommen hat. Der Kommanditär Heinrich Denzler hat seine Kommanditsumme durch Verrechnung mit einem Guthaben an die Gesellschaft liberiert. Radiofachgeschäft, Herstellung von elektrischen Messinstrumenten. Florastrasse 7.

22. März 1949. Bauingenieure.
Seeberger & Cie. in Liq., in Zürich 6, aufgelöste Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 227 vom 28. September 1948, Seite 2618), Bauingenieure usw. Neues Geschäftslokal: Bleicherweg 18 in Zürich 2 (bei Rechtsanwalt A. Ochsner).

22. März 1949. Immobilien.
Anna Bächtold-Deuber, in Zürich (SHAB. Nr. 188 vom 13. August 1938, Seite 1792), Immobilienverkehr. Die Inhaberin wohnt in Zürich 6. Neues Geschäftslokal: Rotstrasse 32.

22. März 1949. Elektrische Bedarfsartikel usw.
Otto Steiner, in Zürich (SHAB. Nr. 48 vom 27. Februar 1939, Seite 415), elektrische Bedarfsartikel usw. Neues Geschäftslokal: Alfred-Escher-Strasse 17.

22. März 1949. Goldwaren usw.
Johann Georg Hafner, in Küsnacht (SHAB. Nr. 173 vom 26. Juli 1941, Seite 1455), Goldwaren usw. Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

22. März 1949.
Import-Export A. Niederreiter, in Zürich. Inhaberin dieser Firma ist Apollonia Niederreiter, österreichische Staatsangehörige, in Zürich 1. Import und Export in Waren verschiedener Art. Hirschengraben 68.

22. März 1949.
Verlag von Rudolf Mühlemann Zürich, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Rudolf Mühlemann, von Alchenstorf (Bern), in Zürich 6. Einzelprokura ist erteilt an Ottilie Kopp, von Beromünster, in Zürich, und Ernst Mühlemann, von Alchenstorf (Bern), in Winterthur. Verlag von Büchern. Sumatrasteig 4.

22. März 1949. Blumen.
Hans Rebsamen, in Zürich (SHAB. Nr. 299 vom 22. Dezember 1926, Seite 2221), Blumenhandlung. Die Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

22. März 1949.
Blumenhaus Max Zollinger, vormals Hans Rebsamen, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Max Zollinger, von Zürich, in Dietikon. Handel mit Blumen und Kränzen. Badenerstrasse 41.

22. März 1949.
Humanitas Verlag G. m. b. H., in Zürich 2 (SHAB. Nr. 299 vom 21. Dezember 1945, Seite 3202). Der Gesellschafter Dr. Simon Menzel ist österreichischer Staatsangehöriger.

22. März 1949. Verlag.
Fritz Salzmann, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Friedrich Salzmann, von Eggiwil (Bern), in Zürich 9. Einzelprokura ist erteilt an Albin Stürchler, von Eggiwil (Bern), in Zürich. Verlag der «Schweizer Spielwaren Zeitung». Winterthurerstrasse 295.

22. März 1949. Waren aller Art.
ZURIMPESSO A.G. in Liquidation, in Zürich 8 (SHAB. Nr. 305 vom 31. Dezember 1947, Seite 3846), Handel mit Waren aller Art usw. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

22. März 1949. Synthetischer Kampfer usw.
Terpena A.-G., in Niederglatt (SHAB. Nr. 299 vom 20. Dezember 1941, Seite 2606), Herstellung von synthetischem Kampfer usw. Mit Beschluss der Generalversammlung vom 5. Februar 1949 ist diese Gesellschaft aufgelöst worden. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

22. März 1949.
Prader & Cie. Aktiengesellschaft, Ingenieur- & Bauunternehmung Zürich, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 172 vom 26. Juli 1947, Seite 2137). Die Generalversammlung vom 15. Februar 1949 hat die Statuten dem neuen Recht angepasst. Die Firma lautet nun **Prader & Cie. A.G.** Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief.

22. März 1949.
Quellwasserversorgung Hütten, in Hütten, Genossenschaft (SHAB. Nr. 285 vom 5. Dezember 1946, Seite 3546). Die Generalversammlung vom 28. Februar 1949 hat die Statuten dem neuen Recht angepasst, Zweck der Genossenschaft ist, ihre Mitglieder mit Trink- und Brauchwasser zu versorgen und ständig eine Feuerlöschreserve für die Hydrantenanlage bereit zu halten. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften die Mitglieder persönlich und solidarisch. Publikationsorgane sind der «Allgemeine Anzeiger vom Zürichsee» und soweit gesetzlich vorgeschrieben, das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Vorstand besteht aus 5 Mitgliedern. Der Präsident führt Kollektivunterschrift mit dem Aktuar oder dem Quästor.

22. März 1949.
Viehzuchtgenossenschaft Marthalen, in Marthalen (SHAB. Nr. 270 vom 18. November 1930, Seite 2351). In den Generalversammlungen vom 15. September 1943 und 2. März 1949 sind die Statuten dem neuen Recht angepasst worden. Die Firma lautet nun **Fleckviehzuchtgenossenschaft Marthalen.** Die Genossenschaft bezweckt gemäss den Bestimmungen des Gesetzes betr. die Förderung der Landwirtschaft vom 24. September 1911 die Hebung der Viehzucht im allgemeinen und speziell die Heranbildung eines rassenreinen Zuchtstammes der Simmentaler Fleckviehrasse. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur das Genossenschaftvermögen. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Vorstand besteht aus 7 Mitgliedern. Präsident und Aktuar führen Kollektivunterschrift. Die Unterschrift von Hans Wipf ist erloschen. Ernst Keller ist nicht mehr Aktuar und Zuchtbuchführer, sondern Präsident. Neu ist in den Vorstand gewählt worden Karl Wipf, von und in Marthalen, als Aktuar. Präsident Ernst Keller führt Kollektivunterschrift mit Aktuar Karl Wipf.

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern

18. März 1949. Marmor- und Steinindustrie.
Robert Millenet, in Köniz, Marmor- und Steinindustrie (SHAB. Nr. 151 vom 30. Juni 1944, Seite 1475). Die Firma wird infolge Gründung einer Aktiengesellschaft gelöscht. Aktiven und Passiven gehen an die Aktiengesellschaft «Robert Millenet A.G.», in Köniz, gemäss Uebernahmebilanz vom 20. Januar 1949, über.

18. März 1949. Marmor- und Steinindustrie.
Robert Millenet A.G., in Köniz. Unter dieser Firma besteht auf Grund der öffentlichen Urkunde und der Statuten vom 10. Februar 1949 eine Aktiengesellschaft. Ihr Zweck ist die Uebernahme und Weiterführung des unter der bisherigen Einzelfirma «Robert Millenet», in Köniz, betriebenen Unternehmens, Marmor- und Steinindustrie. Die Gesellschaft kann sich an gleichartigen oder verwandten Unternehmungen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 50 Namenaktien von Fr. 1000. Das Aktienkapital ist wie folgt liberiert: durch Barzahlung auf 35 Aktien von Fr. 7000 und durch Sacheinlagen Fr. 15 000, total Fr. 22 000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 10. Februar 1949, rückwirkend per 30. Juni 1948, von der bisherigen Einzelfirma «Robert Millenet», in Köniz, gemäss der dem Gründungsakt beigelegten Bilanz vom 20. Januar 1949 Aktiven (Kassa, Debitoren, Beteiligungen, Auto, Mobiliar, Werkzeuge, Maschinen, Waren) von Fr. 34 803 und Passiven (Kreditoren und Bankschulden) von Fr. 19 213.30. Für den Uebernahmepreis von Fr. 15 589.70 erhält Robert Millenet 15 voll liberierte Aktien zu Fr. 1000 an Zahlungs Statt ausgehändigt und für die restlichen Fr. 589.70 wird er als Kreditor von der Gesellschaft anerkannt. Die Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief; die Bekanntmachungen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern, gegenwärtig aus Robert Millenet, Präsident, und dessen güterrechtlich getrennte Ehefrau Clara, geb. Schild, Mitglied, beide von Genf, in Köniz; sie führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Schwarzenburgstrasse 210 in Liebefeld, Gemeinde Köniz (in gemieteten Räumen).

19. März 1949. Baugeschäft.
Walter J. Heller & Co., in Bern, Hoch- und Tiefbaugeschäft, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 16 vom 21. Januar 1946, Seite 206). Paul Weisskopf, von Pratteln (Basel-Landschaft), in Bern, und Eduard Steiner, von Walterswil (Bern), in Liebefeld, Gemeinde Köniz, sind als neue Kommanditäre mit einer Barkommandite von je Fr. 20 000 in die Gesellschaft eingetreten. Es wird ihnen Kollektivprokura erteilt.

21. März 1949. Waren aller Art.
J. Bürge, in Bern. Inhaber der Firma ist Josef Aloisius Bürge, von Hornussen (Aargau), in Bern. Vertrieb von Waren aller Art, insbesondere von Bureauartikeln und Textilwaren. Gotthelfstrasse 20.

21. März 1949.
Photo Heinzelmann, in Bern. Inhaber der Firma ist Cedric Heinzelmann, von Stallikon (Zürich), in Bern. Betrieb eines Photospezialgeschäftes. Waaghausgasse 5.

21. März 1949. Wirtschaft.
P. Puigventos, in Bern, Betrieb des Café Commerce (SHAB. Nr. 24 vom 30. Januar 1948, Seite 298). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

21. März 1949. Textilien usw.
E. Monnier, in Bern. Inhaber der Firma ist Ernst Walter Monnier, von Tramelan-Dessous, in Bern. Handel mit Textilien und Gelegenheitsartikeln. Herrengasse 26.

21. März 1949. Maler- und Gipsereigeschäft.
Hebeisen & Mégroz, in Bern. Ernst Hebeisen, von Langnau i. E., und Ernst Mégroz, von Lutry, beide in Bern, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. November 1947 begonnen hat. Die Gesellschaft wird vertreten durch die beiden Gesellschafter, welche Kollektivunterschrift führen. Maler- und Gipsereigeschäft. Burgfeldweg 2.

21. März 1949.
M. Galley & Cie., Reisebureau Atlantic, Zweigniederlassung in Bern (SHAB. Nr. 294 vom 16. Dezember 1947, Seite 3711), Kommanditgesellschaft mit Hauptsitz in Biel. Neues Geschäftsdomizil: Neuengasse 8.

22. März 1949. Buchdruckerei.
O. Burkhardt-Schütz, in Bern. Inhaber der Firma ist Otto Burkhardt-Schütz, von Huttwil, in Bern. Buchdruckerei. Oberweg 7.

22. März 1949. Glühlampen.
W. Haferkorn, in Bern. Inhaber der Firma ist Wilhelm Haferkorn, deutscher Staatsangehöriger, in Bern. Glühlampenfabrikation. Engehaldenstrasse 20.

22. März 1949.
Viehzuchtgenossenschaft Vechigen, in Vechigen (SHAB. Nr. 113 vom 18. Mai 1948, Seite 1369). Aus dem Vorstand ist der Sekretär Ernst Käser ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als neuer Sekretär wurde in den Vorstand gewählt Hans Hofer, von Biglen, in Utzigen, Gemeinde Vechigen. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv mit dem Sekretär (wie bisher).

22. März 1949.
Galenica S. A. précédemment Collaboration Pharmaceutique S. A. (Galenica A. G. vormals Collaboration Pharmaceutique S. A.), in Bern (SHAB. Nr. 107 vom 10. Mai 1943, Seite 1045). In der Generalversammlung vom 1. März 1949 wurde das Aktienkapital von Fr. 1 500 000 auf Fr. 3 000 000 erhöht durch Ausgabe von 6000 Namenaktien zu Fr. 250. Das Aktienkapital beträgt nun Fr. 3 000 000, eingeteilt in 12 000 Namenaktien zu Fr. 250; es ist voll einbezahlt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Aus dem Verwaltungsrat ist infolge Todes ausgeschieden der Präsident Dr. Bernhard Studer; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Georges Marti, von Langenthal und Neuenburg, in Cernier; Dr. Ernst Baeschlin, von Schaffhausen, in Winterthur, und Dr. Willy Stucki, von und in Schaffhausen. Als neuer Präsident des Verwaltungsrates wurde gewählt das bisherige Mitglied Rodolphe Weitzel. Sie zeichnen kollektiv zu zweien unter sich oder mit je einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

Bureau Biel

18. März 1949. Schuhe.
W. Sommer-Senn, in Biel. Inhaber der Firma ist Fritz Walter Sommer, von Sumiswald, in Biel, güterrechtlich getrennter Ehemann der Margrith Doris, geb. Senn. Schuhwarenhandel. Bahnhofstrasse 27.

21. März 1949. Restaurant.
Arthur Portmann, in Biel, Betrieb des Restaurant «Zum Augustiner» (SHAB. Nr. 21 vom 27. Januar 1937, Seite 202). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

21. März 1949.
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Biel (SHAB. Nr. 13 vom 17. Januar 1949, Seite 158), Aktiengesellschaft mit Gesellschaftssitz in Basel. Der Generaldirektor Karl Türler wohnt nun in Binningen.

22. März 1949.
Kantonalbank von Bern, Filiale Biel, in Biel (SHAB. Nr. 54 vom 5. März 1948, Seite 659), Staatsinstitut mit Hauptsitz in Bern. Die Kollektivprokura von Paul Hublard ist erloschen.

23. März 1949. Zentralheizungen usw.
Berger & fils, in Biel. Fritz Berger und Peter Berger, beide von Buchholterberg, in Biel, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 16. März 1949 begonnen hat. Zentralheizungen und sanitäre Anlagen. Aarbergstrasse 97.

Bureau Burgdorf

23. März 1949. Sattlerei, Gummiwaren, Plastikwaren.
H. Bangerter, in Burgdorf, Sattlerei und Auto-Vertretung (SHAB. Nr. 3 vom 6. Januar 1948). Die Geschäftsnatur wird abgeändert: Autovertretung fällt dahin, dagegen wird neu aufgenommen Vertrieb von Gummiwaren und Plastik-Waren. Das Geschäftslokal befindet sich nun an der Heimiswilstrasse 1.

23. März 1949. Teppiche, Haushaltungsartikel, Textilien.
J. Tanner, in Burgdorf. Inhaber dieser Firma ist Jules Tanner, von Eriswil, in Burgdorf. Teppich-Handweberei und Vertrieb von Haushaltungsartikeln und Textilien. Oberburgstrasse 78.

Bureau de Courtelary

21 mars 1949. Horlogerie.
Charles Juillard, à Sonvilier. Le chef de la maison est Charles Juillard, de et à Sonvilier. Fabrication d'horlogerie, achat et vente de montres.

22 mars 1949. Boulangerie, etc.
Emile Kohler, à Renan, boulangerie-pâtisserie (FOSC. du 22 juin 1943, N° 142, page 1411). La raison est radiée par suite du décès du titulaire. L'actif et le passif sont repris par la maison «Ch. Kohler-Leschot», à Renan.

22 mars 1949. Boulangerie, etc.
Ch. Kohler-Leschot, à Renan. Le chef de la maison est Charles Kohler-Leschot, de Wynigen, à Renan. La maison reprend l'actif et le passif de la maison «Emile Kohler», à Renan, radiée. Boulangerie-pâtisserie.

23 mars 1949.
Société immobilière de St-Imier, à St-Imier, société anonyme (FOSC. du 14 août 1947, N° 188, page 2339). Les pouvoirs de l'administrateur Jacques Bögli, décédé, sont éteints. René Bourquin, de Loveresse (Berne), à St-Imier, a été nommé vice-président. Alphonse Giovannini, de Rivera (Tessin), et Michel Meyrat de St-Imier, les deux à St-Imier, ont été nommés administrateurs sans pouvoirs de représentation. Le conseil d'administration de cinq membres est actuellement composé comme suit: Paul Luthert, président, déjà inscrit; René Bourquin, vice-président, nouveau; Adolphe Stampfli, secrétaire-caissier, déjà inscrit; Alphonse Giovannini, nouveau; Michel Meyrat, nouveau. La société continue à être engagée par la signature collective du président, du vice-président ou du secrétaire-caissier.

Bureau Frutigen

21. März 1949.
Grand-Hotel Regina G.m.b.H., in Adelboden (SHAB. Nr. 210 vom 9. September 1946, Seite 2647). Von der Stammeinlage der «Kulm-Hotel Kurhaus und Grand-Hotel Kurhaus Adelboden G.m.b.H.» von Fr. 22 000 sind Fr. 4000 an den neuen Gesellschafter Werner Berger, von Langnau i. E., in Bern, abgetreten worden. Gemäss öffentlicher Urkunde über die Gesellschafterversammlung vom 20. Januar 1949 wurden die Statuten entsprechend geändert.

Bureau Laufen

21. März 1949.
Portlandcementfabrik Laufen (Fabrique de Ciment Portland Laufon), in Laufen, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 282 vom 2. Dezember 1946, Seite 3507). In der Generalversammlung vom 17. März 1949 wurden die Statuten geändert und das Aktienkapital von Fr. 2 500 000 durch Ausgabe von 2000 neuen Namenaktien zu Fr. 500 auf Fr. 3 500 000 erhöht, eingeteilt in 7000 auf den Namen lautende Aktien zu Fr. 500, welche voll einbezahlt sind. Weitere Statutenänderungen berühren die publizierten Tatsachen nicht.

22. März 1949.
Aktiengesellschaft für Keramische Industrie Laufen, in Laufen (SHAB. Nr. 107 vom 10. Mai 1948, Seite 1302). Oliv Jeker ist als Mitglied des Verwaltungsrates zurückgetreten; seine Unterschrift ist erloschen.

22. März 1949.
Tonwarenfabrik Laufen A. G., in Laufen (SHAB. Nr. 242 vom 14. Oktober 1944, Seite 2287). Oliv Jeker ist als Mitglied des Verwaltungsrates zurückgetreten; seine Unterschrift ist erloschen.

Bureau de La Neuveville

21 mars 1949. Boulangerie, etc.
Robert Lanz, à La Neuveville. Le chef de la maison est Robert Lanz, de Huttwil, à La Neuveville. Boulangerie-pâtisserie.

Bureau de Porrentruy

21 mars 1949. Représentations diverses.
Rondez Joseph, à Cornol. Le chef de la maison est Joseph Rondez, fils d'Alcide, de et à Cornol. Représentations diverses.

Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

22. März 1949.
Käsereigenossenschaft Arni, in Arni (SHAB. Nr. 48 vom 28. Februar 1942, Seite 467). Aus dem Vorstand ist ausgeschieden der Vizepräsident Fritz Haldimann; seine Unterschrift ist erloschen. An seiner Stelle wurde gewählt Hans Stettler, von Eggiwil, Bergacker, zu Arni. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen kollektiv zu zweien.

Bureau Thun

21 März 1949.
Baugenossenschaft Mattenhof, in Thun (SHAB. Nr. 2 vom 4. Januar 1949, Seite 16), infolge Umwandlung in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung aufgelöste Genossenschaft, nach Massgabe der Verordnung vom 29. Dezember 1939 über die Umwandlung von Genossenschaften in Handelsgesellschaften. Nachdem sämtliche Gläubiger die neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung unter der Firma «Mattenhof GmbH.» als Schuldnerin anerkannt haben, wird die Genossenschaft gelöscht.

22. März 1949.
Aktiengesellschaft Fritz Studer, Maschinenfabrik, Glockenthal (Société anonyme Fritz Studer, fabrique de machines, Glockenthal (Machine tool Works Fritz Studer Ltd., Glockenthal), in Steffisburg (SHAB. Nr. 7 vom 10. Januar 1949, Seite 88). Alfred Studer, von Niederösch, in Steffisburg, ist zum Direktor ernannt worden. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien mit je einem der übrigen Zeichnungsberechtigten; seine bisherige Kollektivprokura ist erloschen.

Bureau Trachselwald

22. März 1949. Altstoffe, Säcke, Reisswolle, Textilwaren.
Fritz Hiltbrunner, in Wyssachen, Handel mit Altstoffen und Säcken (SHAB. Nr. 156 vom 7. Juli 1941, Seite 1218). Die Geschäftsnatur wird wie folgt ergänzt: Herstellung und Verkauf von Reisswolle und Textilwaren.

Bureau Wangen a. d. A.

21. März 1949.
Brunnengenossenschaft Bollodingen in Liq., in Bollodingen (SHAB. Nr. 303 vom 27. Dezember 1948, Seite 3513). Die Gesellschaft hat in der Generalversammlung vom 9. Februar 1949 die Statuten dem jetzigen Recht angepasst. Die Auflösung wird widerrufen. Die Firma lautet wieder **Brunnengenossenschaft Bollodingen.** Die Bekanntmachungen erfolgen im «Anzeiger des Amtes Wangen» und, soweit gesetzlich vorgeschrieben, im Schweizerischen Handelsamtsblatt.

Bureau Wimmis (Bezirk Niedersimmental)

22. März 1949. Elektrische Installationen.
Johann Anderegg, in Spiez, elektrische Installationen (SHAB. Nr. 122 vom 30. Mai 1942, Seite 1215). Neues Geschäftslokal: Untere Bahnhofstrasse.

22. März 1949. Bäckerei, Kolonialwaren usw.
Gottfried Theiler, in Spiez, Bäckerei (SHAB. Nr. 132 vom 11. Juni 1931, Seite 1274). Die Firma fügt ihrer Geschäftsnatur bei: Konditorei, Kolonialwaren. Zudem wird das Geschäftslokal vom Spiezmoos nach der Dorfstrasse Spiez verlegt.

Luzern — Lucerne — Lucerna

21. März 1949.
Aktienbäckerei Römerswil und Umgebung, in Römerswil, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 280 vom 29. November 1927, Seite 2102). Laut öffentlicher Urkunde vom 6. März 1949 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Aktienbäckerei Römerswil und Umgebung in Liq.** durch die zu Liquidatoren ernannten Josef Moser, von Römerswil, und Anton Erni, von Roggliswil, beide in Römerswil, mit Kollektivzeichnung durchgeführt. Die Unterschriften von Franz Bühlmann und Robert Wicki sind erloschen.

21. März 1949.
Braunkohlenwerk Zell A.G., in Zell (SHAB. Nr. 27 vom 3. Februar 1943, Seite 267). Die Prokura von Carl Baessler ist erloschen.

21. März 1949. Malergeschäft.
Willy Eichhorn, in Luzern. Inhaber dieser Firma ist Willy Eichhorn, von Schwyz, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen. Malergeschäft. Industriestrasse 3.

22. März 1949. Hotel.
Walter Ehrsam, in Luzern, Hotel «Fédéral au Lac-Eidgenössischer Hof» (SHAB. Nr. 173 vom 26. Juli 1940, Seite 1350). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

22. März 1949. Hotel.
A. Grüter-Britschgi, in Luzern. Inhaber dieser Firma ist Arthur Grüter-Britschgi, von Werthenstein, in Luzern. An Hedwig Grüter, geborene Britschgi, von Werthenstein, in Luzern, ist Einzelprokura erteilt. Betrieb des Hotel «Fédéral au Lac» (Eidgenössischer Hof). Rathausquai 6.

22. März 1949. Restaurant.
Frau Holzmann-Gassmann, in Perlen, Gemeinde Buchrain, Betrieb des «Restaurant Perlen» (SHAB. Nr. 241 vom 12. Oktober 1939, Seite 2089). Diese Firma ist infolge Geschäftsübergabe erloschen. Aktiven und Passiven sind per 16. März 1949 übergegangen an die neue Firma «Max Holzmann», in Perlen, Gemeinde Buchrain.

22. März 1949. Restaurant.
Max Holzmann, in Perlen, Gemeinde Buchrain. Inhaber dieser Firma ist Max Holzmann-Schnyder, von Buchrain, in Perlen, Gemeinde Buchrain, welcher auf den 16. März 1949 Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Frau Holzmann-Gassmann», in Perlen, Gemeinde Buchrain, übernommen hat. Betrieb des «Restaurant Perlen».

22. März 1949. Warenhaus.
Sally Knopf Aktiengesellschaft Luzern, in Luzern, Warenhaus (SHAB. Nr. 28 vom 4. Februar 1946, Seite 371). Bernhard Levy, genannt Bernhard Rügländer-Wanner, heisst nun gemäss amtlicher Verfügung Bernhard Rügländer-Wanner.

22. März 1949. Textil- und Gummiwaren.
Gebr. Zbinden A.G. Luzern, in Luzern, Handel en gros mit und Fabrikation von Textil- und Gummiwaren (SHAB. Nr. 9 vom 12. Januar 1946, Seite 115). Als weiteres Mitglied des Verwaltungsrates wurde gewählt Johann Zbinden, von Wahlern, in Luzern. Er führt Einzelunterschrift; seine Prokura ist erloschen.

22. März 1949. Bauunternehmung.
E. Dubacher & Co., in Luzern, Kommanditgesellschaft, Hoch- und Tiefbauarbeiten. Die im SHAB. Nr. 63 vom 16. März 1949, Seite 715 infolge Konkursdekretes publizierte Auflösung dieser Kommanditgesellschaft wird widerrufen, da das Konkursdekret des Amtsgerichtspräsidenten von Luzern-Stadt mit Entscheid der Schuldbetreibungs- und Konkurskommission des Obergerichtes Luzern vom 16. März 1949 aufgehoben worden ist.

22. März 1949. Mosterei.
F. Unternährer, in Menznau. Inhaber dieser Firma ist Ferdinand Unternährer, von Schüpfheim und Menznau, in Menznau. Einzelprokura ist erteilt an Hans Unternährer, von Schüpfheim und Menznau, in Menznau. Mosterei.

22. März 1949.
Imobersteg & Zuber, Bauunternehmung, in Luzern (SHAB. Nr. 13 vom 17. Januar 1946, Seite 173). Die Kollektivgesellschaft wird infolge Wegzuges der Inhaber gestützt auf Art. 68 HRegV von Amtes wegen gestrichen.

Uri — Uri — Uri

22. März 1949. Schuhe, hauswirtschaftliche Bedarfsartikel.
Clemenz Imholz, in Unterschächen. Inhaber dieser Einzelfirma ist Clemenz Imholz, von und in Unterschächen. Handel mit Schuhen, Schuhversandgeschäft und Handel mit hauswirtschaftlichen Bedarfsartikeln.

22. März 1949.
Wohnbaugenossenschaft Bundespersonal Altdorf, in Altdorf (SHAB. Nr. 283 vom 3. Dezember 1947, Seite 3576). Der Buchhalterkassier Willi Maag und das zeichnungsberechtigte Mitglied Charles Huber sind aus der Verwaltung ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen.

Glarus — Glaris — Glarona

14. März 1949.
Schweizerische Cement-Industrie-Gesellschaft (Société Suisse de l'Industrie du Ciment), in Glarus, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 137 vom 16. Juni 1947, Seite 1627). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom

5. März 1949 wurde das Aktienkapital von Fr. 2 400 000 auf Fr. 3 600 000 erhöht durch Ausgabe von 2400 Namenaktien zu Fr. 500. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das Aktienkapital beträgt nun Fr. 3 600 000, eingeteilt in 7200 Namenaktien zu Fr. 500 und ist voll einbezahlt.

Zug — Zoug — Zugo

21. März 1949. Immobilien.
Genossenschaft Rebmatt Zug, in Zug, Erwerb von geeigneten Grundstücken in Zug und Umgebung und deren Ueberbauung mit Wohnhäusern usw. (SHAB. Nr. 252 vom 28. Oktober 1947, Seite 3171). Der Präsident Dr. Hans Straub ist aus der Verwaltung zurückgetreten und damit ist seine Unterschrift erloschen. Zum neuen Präsidenten wurde der bisherige Vizepräsident Karl Landis, von und in Zug, gewählt. Er zeichnet wie bisher kollektiv mit einem andern Zeichnungsberechtigten.

21. März 1949.
Textil-Rohstoff G. m. b. H., in Zug, Handel mit Textilrohstoffen aller Art (SHAB. Nr. 20 vom 25. Januar 1940, Seite 166). Laut öffentlicher Urkunde über die Gesellschafterversammlung vom 18. Februar 1949 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation beendet ist, wird die Firma gelöscht.

21. März 1949. Most, Getränke, Dampfbrennerei.
Fidel Hürlimann, Schützenhaus, in Walchwil, Most- und Getränkehandlung, fahrbare Dampfbrennerei (SHAB. Nr. 120 vom 26. Mai 1934, Seite 1409). Die Firma wird zufolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

21. März 1949. Spenglerei, sanitäre Anlagen.
Ernst Lutz, in Menzingen, Spenglerei und sanitäre Anlagen (SHAB. Nr. 180 vom 4. August 1948, Seite 2172). Durch Urteil vom 1. Februar 1949 hat der Konkursrichter des Kantons Zug über die Firma den Konkurs eröffnet. Da der Geschäftsbetrieb aufgehört hat, wird die Firma gelöscht.

21. März 1949.
M. von Rotz, Hotel Löwen, in Zug (SHAB. Nr. 264 vom 12. November 1942, Seite 2586). Der Konkursrichter des Kantons Zug hat über den Firmainhaber am 4. März 1949 den Konkurs eröffnet. Da der Geschäftsbetrieb aufgehört hat, wird die Firma gelöscht.

21. März 1949. Erfindungen, Beteiligungen usw.
Arobiga A. G., in Zug, Erwerb und Ausbeutung von Erfindungen, Verfahren und gewerblichen Schutzrechten sowie Beteiligungen an andern Unternehmungen (SHAB. Nr. 258 vom 4. November 1947, Seite 3255). Neues Domizil: Löbernstrasse 21 (bei August Bommer).

Freiburg — Fribourg — Friborgo

Bureau de Fribourg

21 mars 1949.
Tellko S. A. pour l'industrie photochimique, à Fribourg (FOSC. du 14 septembre 1948, N° 215, page 2506). Fritz Imhof a cessé d'être administrateur; sa signature est radiée.

22 mars 1949.
Société de Laiterie de Neyruz, à Neyruz, société coopérative (FOSC. du 14 avril 1944, N° 87, page 854). Dans son assemblée générale du 24 janvier 1949, la société a adopté de nouveaux statuts, en harmonie avec le droit nouveau. La société a pour but de sauvegarder les intérêts de ses associés: en cherchant à tirer le meilleur parti possible du lait et en favorisant le développement technique de l'industrie laitière. La société est affiliée à la Fédération des Sociétés fribourgeoises de laiterie «Zone de la Montagne». Les engagements de la société sont garantis uniquement par sa fortune. Les déficits annuels d'exploitation peuvent être cependant couverts par les associés au moyen d'une contribution extraordinaire. Les publications ont lieu daus la Feuille officielle du canton de Fribourg, celles qui sont exigées par la loi daus la Feuille officielle suisse du commerce. Le comité se compose de 3 à 5 membres. Le président, le vice-président et le secrétaire signent collectivement à deux.

22 mars 1949.
Société anonyme immobilière de la Villa Thérèse, à Fribourg (FOSC. du 12 février 1943, N° 35, page 338). Paul Droux, décédé, a cessé d'être administrateur unique de la société; sa signature est radiée. A été élu à sa place, avec signature individuelle, Alfred Merz, de Châtel (Lac), à Fribourg.

23 mars 1949.
Caisse Hypothécaire du canton de Fribourg, à Fribourg, société anonyme sous les auspices et avec la coopération de l'Etat (FOSC. du 20 avril 1948, N° 91, page 1111). Marcel Vonderweid, décédé, a cessé d'être président du conseil de surveillance; sa signature est radiée. Jean Bourgknecht, de et à Fribourg, a été élu président (déjà inscrit comme membre et vice-président); Jules Bovet, d'Estavayer-le-lac, à Fribourg, a été élu vice-président (déjà inscrit comme membre du conseil de surveillance). Albert Maillardoz, décédé, a cessé d'être membre du conseil de surveillance. François Esseiva et Antonin Weck, de et à Fribourg, ont été élus membres du conseil de surveillance. Ils n'ont pas la signature sociale. La caisse est engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président, du directeur Oscar Favre (déjà inscrit), Xavier Remy, membre adjoint de la direction (déjà inscrit), Edouard Weissenbach, membre adjoint de la direction (déjà inscrit), Louis Perroulaz et Charles Egger, fondés de pouvoir (déjà inscrits).

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Grenchen-Bettlach

21. März 1949. Buchdruckerei, Papeterie.
Bichsel-Rätz, in Grenchen, Buchdruckerei und Papeterie (SHAB. Nr. 137 vom 15. Juni 1945, Seite 1739). Die Firma wird infolge Uebernahme der Aktiven und Passiven gemäss Bilanz vom 1. Januar 1949 durch die nachstehend eingetragene Firma «Bichsel-Rätz A.G.», in Grenchen, gelöscht.

21. März 1949. Buchdruckerei, Papeterie.
Bichsel-Rätz A.G., in Grenchen. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 18. März 1949 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb einer Buchdruckerei und Papeterie, insbesondere die Weiterführung der Einzelfirma «Bichsel-Rätz», Buchdruckerei und Papeterie, in Grenchen, welche als Sacheinlage eingebracht wird. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500, welche zu 50%, also mit Fr. 25 000 libericrt sind. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Bichsel-Rätz», in Grenchen, gemäss Uebernahmevertrag vom 18. März 1949 und Bilanz vom 1. Januar 1949, wonach die Aktiven (Kassa, Postscheck, Waren, Maschinen und Schriften, Immobilien) Fr. 65 311.92 und die Passiven (Kreditoren, Hypotheken) Fr. 39 048.50 betragen, so dass sich eine Aktivenüberschuss von Fr. 26 263.42 ergibt. Der Uebernahmepreis per Fr. 26 263.42 wird getilgt durch Uebergabe von 98 Aktien zu Fr. 500, welche zu 50% liberiert sind, und durch Gutschrift von Fr. 1 763.42. Die Gesellschaft tritt in alle Rechte und Pflichten der bisherigen Firma «Bichsel-Rätz» ein, rückwirkend mit Nutzen- und Schadenbeginn am 1. Januar 1949. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Ihm gehört an Anna Bichsel-Rätz, von Hasle bei Burgdorf, in Grenchen. Sie führt Einzelunterschrift. An Martin Rudolf-Bichsel, von und in Selzach, und Theresia Bichsel, von Hasle bei Burgdorf, in Grenchen, ist Kollektivprokura erteilt. Geschäftslokal: Kirchstrasse 61.

Bureau Olten-Gösgen

21. März 1949.
Treuhand Anker, Revisions- & Verwaltungs-A.G., Zweigniederlassung in Olten (SHAB. Nr. 246 vom 20. Oktober 1948, Seite 2828), mit Hauptsitz in Zürich. Die Generalversammlung vom 23. Dezember 1948 hat die Statuten abgeändert. Die Firma lautet nun **Anker Treuhand-AG. (Anere SA. Fiduciaire).** Zweck der Gesellschaft sind alle Geschäfte, die im Aufgabenkreis und Tätigkeitsbereich einer Treuhand- und Verwaltungsgesellschaft liegen, insbesondere die Uebernahme und Durchführung von Treuhandfunktionen, die Uebernahme des Amtes als Pfandhalter oder Treuhänder (Trustee) für Dritte, die Uebernahme und Besorgung von Verwaltungen aller Art usw. Einzelunterschrift ist erteilt worden an Dr. Walter Schmid, von und in Zürich, Vizepräsident des Verwaltungsrates. Die neuen Verwaltungsratsmitglieder Eugen Müller, von Muri (Aargau), in Zürich, und Heinrich Wettstein, von Zürich, in Küsnacht (Zürich), sowie der Direktor, Heinrich Hösli, von Glarus und Zürich, in Zürich, führen Kollektivunterschrift zu zweien. Dr. Edwin Müller, Vizedirektor, führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien.

21. März 1949. Baustoffabriken usw.
Aktiengesellschaft Hunziker & Cie. Zürich, Zweigniederlassung in Olten, Baustoffabriken usw. (SHAB. Nr. 209 vom 7. September 1948, Seite 2442), mit Hauptsitz in Zürich. Die Generalversammlung vom 24. Februar 1949 hat die Statuten geändert. Die Firma lautet nun **Aktiengesellschaft Hunziker & Cie.**

21. März 1949. Blechen, Tonwaren usw.
O. Lerch, in Olten. Inhaber dieser Firma ist Otto Lerch, von Brittnau (Aargau), in Olten. Vertretung in Blechen, Tonwaren, Maschinen und Apparaten. Ringstrasse 2.

Bureau Stadt Solothurn

21. März 1949. Buch- und Kunsthandlung usw.
Petri & Cie., Aktiengesellschaft, in Solothurn, Führung einer Buch- und Kunsthandlung und Vertrieb verwandter Artikel (SHAB. Nr. 246 vom 21. Oktober 1946, Seite 3068). Christian Ramseier und Dr. Charles Studer sind infolge Rücktritts aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; sie führten die Unterschrift nicht.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

Berichtigung.
A. Eng-Wyler, in Basel (SHAB. Nr. 67 vom 21. März 1949, Seite 751). Das letzte Zitat lautet richtig: SHAB. Nr. 96 vom 26. April 1948, Seite 1171.

18. März 1949. Waren aller Art.
Trimex A.G. (Trimex S.A.) (Trimex Ltd.), in Basel. Unter dieser Firma bildet sich auf Grund der Statuten vom 17. März 1949 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt Transit, Import und Export von Waren aller Art sowie Beteiligung an verwandten Unternehmungen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500; hierauf sind Fr. 20 000 einbezahlt. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 17. März 1949 bringen 2 Aktionäre eine Forderung von Fr. 2000 und Mobilien im Werte von Fr. 16 000 ein. Hiefür erhalten sie 90 mit Fr. 18 000 liberierte Aktien zu Fr. 500. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat aus einem oder mehreren Mitgliedern gehören an: Fritz Albert Ernst Brunner-Schweizer, von Zürich, in Basel, als Präsident und Direktor mit Einzelunterschrift, und Willy Hans Senft-Brander, von und in Basel. Er zeichnet zu zweien. Prokura wurde erteilt an Ruth Anna Brunner-Schweizer, von Zürich, in Basel. Sie zeichnet zu zweien. Domizil: Hardstrasse 4.

Basel-Landschaft — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna

19. März 1949. Galenische Produkte, Chemikalien usw.
A. O. Sprecher, in Bottmingen. Inhaber dieser Einzelfirma ist Alfons O. Sprecher-Koch, von Aesch (Basel-Landschaft), in Bottmingen. Fabrikation galenischer Produkte und Spezialitäten. Chemisch-technische Produkte. Handel mit Chemikalien aller Art en gros. Analysen, Beratungen. Blauenstrasse 6.

19. März 1949.
Franz Herzog, Atelier für neuzeitliche Grabmalkunst, Zweigniederlassung in Binningen. Unter dieser Firma hat der Inhaber der mit Sitz in Rheinfelden im Handelsregister des Kantons Aargau seit 28. Januar 1949 eingetragenen Einzelfirma «Franz Herzog, Atelier für neuzeitliche Grabmalkunst», in Binningen eine Filiale errichtet. Die Filiale wird vertreten durch den Inhaber Franz Herzog, von Frick, in Basel. Herstellung von Grabdenkmälern, Bildhauerarbeiten, Kunststeinarbeiten, Ausführung sämtlicher Bauarbeiten in Marmor und Granit. Schlossgasse 3.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

21. März 1949. Holzbearbeitungswerkzeuge usw.
Alb. Vetter, in Wilchingen. Inhaber dieser Einzelfirma ist Albert Vetter, von Herisau, in Wilchingen. Verkauf von Holzbearbeitungswerkzeugen; Bandsägenblätterbehandlung.

21. März 1949. Gärtnerei usw.
J. Kohli, in Beringen. Inhaber dieser Einzelfirma ist Jakob Kohli-Förster, von St. Stephan (Bern), in Beringen. Handelsgärtnerei und Blumenbinderei.

21. März 1949.
Fleckviehzucht-Genossenschaft der Gemeinden Ramsen, Hemishofen und Buch, in Ramsen (SHAB. Nr. 146 vom 26. Juni 1947, Seite 1740). An Stelle des aus dem Vorstand ausgeschiedenen Zuchtbuchführers Jakob Brütsch wurde neu gewählt Erwin Schmid, von und in Ramsen. Er führt die Unterschrift nicht.

21. März 1949. Zimmerei, Schreinerei.
Franz Waldvogel, in Herblingen. Inhaber dieser Einzelfirma ist Franz Waldvogel, von Stetten (Schaffhausen), in Herblingen. Zimmerei und Schreinerei. Berglistrasse 177.

21. März 1949.
Albert Gut, Nährmittelvertrieb, in Neuhausen am Rheinfall (SHAB. Nr. 52 vom 4. März 1937, Seite 515). Neues Geschäftslokal: Bachtelstrasse 3.

21. März 1949. Lederwaren.
Würms & Sauter, in Stein am Rhein. Alfons Würms, von Klingenzell, Gemeinde Mammern, in Mammern, und Josef Sauter, von Schaffhausen, in Stein am Rhein, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. März 1949 ihren Anfang nahm. Fabrikation von und Handel mit Lederwaren. «Zur Wasserfels.»

22. März 1949. Milch.
Paul Sonderegger, in Oberhallau, Milchhandlung (SHAB. Nr. 191 vom 17. August 1936, Seite 1982). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

22. März 1949. Reptilienleder usw.
Max Schwarz, in Schaffhausen, Handel mit Reptilienleder usw. (SHAB. Nr. 247 vom 21. Oktober 1936, Seite 2478). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

22. März 1949. Baugeschäft.
Hans Müller, in Gächlingen. Inhaber dieser Einzelfirma ist Hans Müller-Müller, von und in Gächlingen. Baugeschäft. Haus Nr. 147.

Appenzell I.-Rh. — Appenzell Rh. int. — Appenzello int.

22. März 1949. Taschentücher, Textilwaren.
Josef Heeb A.-G., in Appenzell (SHAB. Nr. 49 vom 28. Februar 1947, Seite 576). Der bisherige Verwaltungsrat mit Karl Müller, als Präsident, Adele Heeb-Reinhard und Josef Heeb ist zurückgetreten. Die Unterschriften sind erloschen. Dem Verwaltungsrat gehören nun an: Alfred Heusser, von und in Winterthur, als Präsident, und Iwan Zanforlin, von und in St. Gallen, dessen Kollektivprokura damit erloschen ist. Beide Verwaltungsratsmitglieder zeichnen kollektiv.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

19. März 1949. Papier- und Bureauartikel, Werbegraphik usw.
Max Hungerbühler Aktiengesellschaft, in St.Gallen. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 18. März 1949 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Engros-Handel und Vertrieb in allen Zweigen der Papier- und Bureaubranche, den Betrieb eines Ateliers für Werbegraphik und Reparaturwerkstätte für Füllhalter. Die Gesellschaft ist auch berechtigt, sich bei andern gleichen oder einschlägigen Geschäften im In- und Ausland zu beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu je Fr. 1000, welche durch Bareinzahlung voll liberiert sind. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, die Bekanntmachungen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit dem Rechte der Einzelunterschrift ist Max Hungerbühler, von St. Gallen und Sommeri (Thurgau), in St.Gallen. Geschäftslokal: Bahnhofstrasse 2.

19. März 1949.
Ostschweizerische Bürgschafts- und Treuhandgenossenschaft für Handwerk und Détailhandel (O.B.T.G.), in St. Gallen, Genossenschaft (SHAB. Nr. 149 vom 30. Juni 1947, Seite 1789). Die Kollektivprokura des Walter Zillig wurde in Kollektivunterschrift umgewandelt. Kollektivprokura wurde erteilt an: Leo Danuser, von Felsberg und St.Gallen, in Zürich; Max Hutter, von Diepoldsau, in Zürich; Eduard Kobelt, von Marbach, in St.Gallen; Eduard Sonderegger, von Rehetobel (Appenzell A.-Rh.), in Weinfelden, und Hermann Wandfluh, von Kandergrund, in St.Gallen.

19. März 1949. Metzgerei.
Felix Forster, in Gossau. Inhaber der Firma ist Felix Forster, von Neuwilen (Thurgau), in Gossau. Metzgerei; Bischofzellerstrasse, Watt.

19. März 1949. Innenausbau.
Fritz, in St. Gallen, Innenausbau (SHAB. Nr. 232 vom 3. Oktober 1940, Seite 1792). Diese Firma ist infolge Gründung einer Kollektivgesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «O. & G. Fritz», in St.Gallen.

19. März 1949. Innenausbau.
O. & G. Fritz, in St. Gallen. Otto Fritz, von Untereggen, und Gottfried Fritz, von Deutschland, beide in St.Gallen, haben unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. März 1949 ihren Anfang nahm. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven von der Firma «Fritz», Innenausbau, in St.Gallen. Innenausbau; Rosenbergstrasse 54.

21. März 1949. Handelsgärtnerei.
S. Bosshart, in Uzwil, Gemeinde Henau. Inhaber der Firma ist Samuel Bosshart, von Oberwangen (Thurgau), in Uzwil, Gemeinde Henau. Handelsgärtnerei; Bahnhofstrasse.

21. März 1949. Sattlerei, Polsterei.
Armin Diener, in Ebnat. Inhaber der Firma ist Armin Diener, von Winterthur, in Ebnat. Sattlerei-Polsterei; Thurau.

21. März 1949. Metzgerei.
Heinrich Furrer, in Goldach. Inhaber der Firma ist Heinrich Furrer, von Turbenthal, in Goldach (St.Gallen). Metzgerei; Sulzstrasse 6.

21. März 1949. Bau- und Möbelschreinerei.
Jos. Hüppi, in Ermenswil, Gemeinde Eschenbach. Inhaber der Firma ist Josef Hüppi, von und in Eschenbach (St.Gallen). Bau- und Möbelschreinerei; Rossweid, Ermenswil.

21. März 1949. Zimmerei, Bauschreinerei.
Heinrich Riedener, in Goldach. Inhaber der Firma ist Heinrich Riedener, von Eggersriet, in Goldach (St.Gallen). Zimmerei und Bauschreinerei; Promenadenstrasse.

21. März 1949. Kolonialwaren usw.
G. Schweizer-Friedli, in Niederwil, Gemeinde Oberbüren. Inhaber der Firma ist Gottlieb Schweizer-Friedli, von Hemberg, in Niederwil, Gemeinde Oberbüren. Kolonialwaren- und Gemischtwaren-Handlung. Hauptstrasse.

21. März 1949. Bäckerei, Futterwaren.
Emil Stillhart, in Bütschwil. Inhaber der Firma ist Emil Stillhart-Eberle, von und in Bütschwil. Bäckerei- und Futterwaren-Handlung. Engi.

21. März 1949. Bäckerei, Konditorei.
Wilhelm Stirnimann, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Wilhelm Stirnimann, von Neuenkirch (Luzern), in St.Gallen. Bäckerei-Konditorei, Unterstrasse 30.

21. März 1949. Comestibles.
Rob. Willborn, in Goldach. Inhaber der Firma ist Robert Willborn, von Rehetobel (Appenzell A.-Rh.), in Goldach (St.Gallen). Comestibles; Sulzstrasse 1.

21. März 1949.
Viehzuchtgenossenschaft Hemberg, in Hemberg (SHAB. Nr. 44 vom 22. Februar 1946, Seite 581). Georg Brunner, Aktuar, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. An dessen Stelle wurde neu und als Aktuar in den Vorstand gewählt Walter Brunner, von Wattwil, in Bächle-Hemberg. Präsident oder dessen Stellvertreter zeichnet mit Kassier oder Aktuar kollektiv zu zweien.

21. März 1949.
Josef Hangartner, Bergrestaurant «Iltios», ob Unterwasser, Gemeinde Alt St. Johann. Inhaber der Firma ist Josef Hangartner-Marti, von Altstätten (St.Gallen), in Unterwasser, Gemeinde Alt St. Johann. Restaurant und Hotel «Iltios».

Graubünden — Grisons — Grigioni

11. März 1949.
Fremdenpension Chalet Rüesch, in Samedan. Inhaber dieser Firma ist Hermann Rüesch, von St. Margrethen (St.Gallen), in Samedan. Betrieb einer Fremdenpension.

22. März 1949. Schreinerei, Zimmerei.
Battaglia & Mark, in Scharans. Unter dieser Firma haben Robert Battaglia, von Feldis, in Scharans, und Christian Mark, von und in Seharans, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Mai 1948 ihren Anfang nahm. Schreinerei und Zimmerei.

22. März 1949. Hotel, Restaurant.
Gustav Maurer-Defago, in Chur. Inhaber dieser Firma ist Gustav Maurer-Defago, von Rubigen (Bern), in Chur. Betrieb des Hotel «Weisses Kreuz» mit Restaurant. Vazerolgasse 19.

22. März 1949. Bauunternehmung.
Giov. Mainetti, in Andeer. Inhaber dieser Firma ist Giovanni Mainetti, von und in Andeer. Bauunternehmung.

22. März 1949. Bäckerei, Kolonialwaren.
W. Eggimann, in Furna-Station. Inhaber dieser Firma ist Willi Eggimann, von Eriswil (Bern), in Furna-Station. Bäckerei und Kolonialwaren.

22. März 1949. Hotel.
B. Ghilotti, in Schuls/Scuol. Inhaber dieser Firma ist Bruno Ghilotti, von Augio (Graubünden), in Scuol/Schuls. Betrieb des Hotel «Traube».

22. März 1949. Kolonialwaren, Landesprodukte.
Herm. Hagenbucher A.G., bisher in Bäch, Gemeinde Freienbach (Schwyz) (SHAB. Nr. 63 vom 16. März 1948, Seite 762). Gemäss öffentlicher Urkunde vom 15. März 1949 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Chur verlegt. Die Statuten wurden teilweise revidiert. Die Firma wurde abgeändert und lautet nun: **Kolag Aktiengesellschaft.** Zweck der Gesellschaft ist nun der Handel mit Kolonialwaren, Landesprodukten und verwandten Artikeln, ebenso der Erwerb und Betrieb von Kolonialwaren-, Lebensmittel- und Landesprodukten-Geschäften. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 15. Mai 1941 und wurden revidiert am 18. Februar 1948 und 15. März 1949. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 20 Namenaktien zu Fr. 500, Serie A, welche voll einbezahlt sind und 80 Namenaktien zu Fr. 500, Serie B, welche mit 25 % liberiert sind. Auf das Aktienkapital sind somit Fr. 20 000 einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat ist Hermann Hagenbucher, von und in Zürich. Dieser führt Einzelunterschrift. Domizil bei Dr. E. Mirer, Gäuggelistrasse 26.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Cevio (distretto di Vallemaggia)

21 marzo 1949. Costruzioni.
Dadò & Co., in Cavergno. Sotto questa ragione sociale, Marino Dadò, fu Giovanni, e Luigi Martini, di Adeodato, entrambi da ed in Cavergno, hanno costituito a far tempo dal 1° marzo 1949, una società in nome collettivo. La società è vincolata di fronte ai terzi con la sola firma del socio Marino Dadò. Costruzioni edili e stradali.

Ufficio di Locarno

21 marzo 1949. Tessitura a mano.
Alberto Bänninger, in Losone. Il titolare è Alberto Bänninger, di Alberto, da Bassersdorf (Zurigo), con domicilio in Losone. Tessitura a mano.

Ufficio di Lugano

21 marzo 1949.
Cassa rurale di Tesserete, in Tesserete. Sotto questa ragione sociale si è costituita una società cooperativa con statuti in data 13 marzo 1949. La società ha lo scopo di fornire ai propri membri i fondi necessari per i loro affari, di costituire, a loro profitto, un capitale indivisibile ed inalienabile, di fornire al pubblico la possibilità di collocare a frutto i capitali disponibili. I soci rispondono in solido e con tutti i loro averi, verso i terzi di tutte le obbligazioni legittimamente contratte dalla società. Il capitale sociale è suddiviso in quote sociali da 100 fr. Le pubblicazioni avverranno sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. La direzione è composta da 5 membri. Enrico Besomi, fu Luigi, da Gerra-Verzasca, in Tesserete, è presidente; Domenico Morosoli, fu Giovanni, da Lopagno, vicepresidente; Anadir Rezzonico, fu Raffaele, da Lugano, segretario, entrambi in Cagiallo. La firma collettiva a due del presidente, del vicepresidente e del segretario vincola la società.

22 marzo 1949. Generi alimentari.
Ciafrone Luigi, in Lugano. Titolare è Luigi Ciafrone, di Angelo, di nazionalità italiana, in Lugano. Commercio e rappresentanze di generi alimentari. Viale St. Franscini 8.

22 marzo 1949. Vini, frutta, verdura.
Casati Giuseppe, in Massagno. Commercio di vini (FUSC. del 3 febbraio 1948, N° 27, pagina 343). La ditta notifica di aggiungere al genere di commercio: frutta e verdura al minuto ed all'ingrosso.

Distretto di Mendrisio

21 marzo 1949. Lavori in ferro.
Nessi Clelio, in Chiasso. Titolare è Clelio Nessi, di Carlo, da Vacallo, in Chiasso. Lavori in ferro. Via dei Canova.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Lausanne

18 mars 1949. Appareils d'optique.
Epistar S. A., à Lausanne. Suivant acte authentique et statuts du 17 mars 1949, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'exploitation dans le monde entier de toutes licences et brevets concernant notamment des appareils d'optique et la fabrication, la vente et l'achat de tels appareils; la société peut assumer des participations dans toutes entreprises et leur accorder toutes sous-licences. Le capital est de 100 000 fr., divisé en 100 actions au porteur de 1000 fr., libérées à concurrence de 60 000 fr. Les publications et les convocations sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée

par un conseil d'un ou de plusieurs membres. En font partie: Robert Regamey, président, de Lausanne et Roches (Berne), à Berne, et Jean Nicole, du Chenit et du Lieu, à Lausanne. La société est engagée par la signature collective des administrateurs. Bureau de la société: Galeries St-François 2 (dans ses locaux).

19 mars 1949. Boulangerie, etc.
E. Chablaix, à Lausanne, boulangerie, pâtisserie (FOSC. du 17 juin 1942). La raison est radiée d'office par suite de décès du titulaire.

19 mars 1949. Miel artificiel, cafés, etc.
«Artimiel» P. Longchamp, à Lausanne, commerce de miel artificiel, cafés et thés (FOSC. du 20 juillet 1948, page 2026). Par décision du 7 janvier 1949, le président du Tribunal civil du district de Lausanne a prononcé la faillite du titulaire. La procédure a été suspendue faute d'actif. La raison est radiée d'office par suite de départ du titulaire.

19 mars 1949. Gypserie, peinture.
A. Scalmanini, à Pully. Le chef de la maison est Alfredo Scalmanini, allié Lepori, de Cagiallo (Tessin), à Lausanne. Gypsier-peintre. Avenue des Cerisiers 24.

19 mars 1949. Imperméabilisation des ciments.
A. Huguenet, à Lausanne. Le chef de la maison est André Huguenet, de Villars-Tiercelin (Vaud), à Lausanne. Représentant général des produits «Arcanum» de la société anonyme Arcanum de Londres pour l'imperméabilisation des ciments. Rue de l'Ancienne Douane 3.

19 mars 1949. Tabacs, papeterie, etc.
Mlle Pfister, à Lausanne. Le chef de la maison est Bluette Pfister, de Trubschachen (Berne), à Lausanne. Commerce de tabacs, cigares, papeterie. Chemin de Montelly 1.

19 mars 1949. Papiers, etc.
M. Cuénoud, à Lausanne, papiers en gros, etc. (FOSC. du 4 février 1944). Nouvelle adresse: côtes de Montbenon 24.

19 mars 1949. Appareils pour la peinture au pistolet.
E. Kamber, à Pully. Le chef de la maison est Edwin Kamber, de Zurich, à Pully. Fabrication, commerce et représentation d'appareils pour la peinture au pistolet. Chemin de Rochettaz 36.

21 mars 1949. Appareils électriques ménagers, articles de lingerie, etc.
F. Knüsel, à Lausanne. Le chef de la maison est Franz Knüsel, de Risch (Zoug), à Lausanne. Représentation d'appareils électriques ménagers, rasoirs électriques, articles de lingerie et de diverse nature. Escaliers du Marché 9bis.

21 mars 1949. Pensionnat.
Louise Junod-Schubert, à Lausanne, pensionnat de jeunes filles à l'enseigne: «Pensionnat Pierrefleur» (FOSC. du 27 février 1942). La raison est radiée par suite de cessation d'exploitation.

21 mars 1949. Articles de décoration d'intérieurs.
W. Odermatt, à Paudex. Le chef de la maison est Werner Odermatt, allié Bastian, de Zurich et Dallenwil (Unterwald-le-bas), à Paudex. Commerce d'articles de décoration d'intérieurs. «Villa La Glycine».

21 mars 1949. Matières premières, etc.
Universum S. à r. l., à Lausanne, matières premières et marchandises diverses, société à responsabilité limitée (FOSC. du 30 juillet 1947, page 2179). Bernhard de Watteville ne fait plus partie de la société, par suite de décès. Sa part de 3000 fr. a été divisée et acquise par les trois associés restants Maurice Kropf, Fernand Lapp et Robert Pache, dont les parts sociales sont ainsi portées chacune de 10 000 à 11 000 fr. Suivant procès-verbal authentique de l'assemblée générale du 18 mars 1949, les statuts ont été modifiés en conséquence. Les pouvoirs de gérant de Bernhard de Watteville sont éteints. La société est engagée par la signature collective à deux des gérants inscrits Maurice Kropf, Fernand Lapp et Robert Pache.

21 mars 1949. Bijouterie, etc.
Pro Chaîne Art, à Lausanne, articles de bijouterie et métaux précieux, société anonyme (FOSC. du 30 décembre 1947, page 3882). Les pouvoirs de l'administrateur Maurice Bornand, démissionnaire, sont éteints. René Moreillon, de Bex, à Lausanne, est nommé seul administrateur avec signature individuelle.

21 mars 1949. Epicerie.
P. Tendon, à Lausanne, épicerie (FOSC. du 30 septembre 1947, page 2867). Par suite du transfert du siège de la maison à Courfaivre (FOSC. du 4 mars 1949, page 606), la raison est radiée d'office du registre du commerce du district de Lausanne.

21 mars 1949. Bois, scieries, etc.
Bois-Mont S. A., à Lausanne, commerce de bois, exploitation de scieries, etc. (FOSC. du 28 juillet 1948, page 2109). Les pouvoirs de l'administrateur René Cuendet, démissionnaire, sont éteints. Le conseil se compose de: Fernand Rochat, président, avec signature individuelle (inscrit); Victor Golay (inscrit) et Jean-Louis Brandt, du Locle et de La Chaux-du-Milieu, à Bienne, les deux avec signature collective à deux. La procuration collective conférée aux fondés de pouvoir Samuel Rochat et Robert Brandt est modifiée en procuration individuelle.

21 mars 1949. Immeubles.
Flore de Fontenay S. A., à Lausanne, affaires immobilières (FOSC. du 11 août 1947, page 2306). Le conseil d'administration est composé de Max Gehri, inscrit, désigné comme président, et Rudi Gehri, de Seedorf (Berne), à Lausanne. La société est engagée par la signature collective des administrateurs.

21 mars 1949. Confiserie, etc.
W. Spörri, à Prilly. Le chef de la maison est Walter Spörri, allié Zryd, de Wald (Zurich), à Prilly. Confiserie, pâtisserie. 34, route de Cossonay.

21 mars 1949. Fleurs, fruits, vins, etc.
Mme Gilliand, à Lausanne, fleurs et fruits (FOSC. du 28 mars 1944, page 732). Le genre de commerce est modifié comme suit: commerce de fleurs, fruits, vins et spiritueux. Nouvelle adresse: rue d'Etraz 2.

21 mars 1949. Tabacs, etc.
Ch. Cuendet, à Lausanne. Le chef de la maison est Charles Cuendet, allié Chevallaz, de Sainte-Croix, à Lausanne. Commerce de tabacs, cigares. Rue du Midi 15.

21 mars 1949.
Société immobilière Péraude S. A., à Lausanne. Suivant acte authentique et statuts du 19 mars 1949, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme, ayant pour but l'achat au prix de 23 000 fr. des parcelles 1444 et 1458, feuille 45, commune de Pully, avenue de Lavaux, surface totale 782 m², et la construction d'un bâtiment locatif sur ces parcelles. La société pourra acheter, vendre, louer d'autres immeubles bâtis ou non bâtis dans le canton de Vaud et construire tous bâtiments. Le capital est de 50 000 fr., divisé en 50 actions au porteur de 1000 fr.; il est libéré à concurrence de 25 000 fr. Les publications et les convocations sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le conseil se compose d'au moins un administrateur. Est nommé seul administrateur avec signature individuelle: Marcel Henchoz, de Rossinière, à Lausanne. Bureau: place St-François 11 (chez Fiduciaire A. Lambelet & Cie).

22 mars 1949. Fourrures, etc.
Eric Mayer, à Pully. Le chef de la maison est Eric Mayer, allié Mistelli, des Brenets (Neuchâtel), à La Rosiaz sur Pully. Commerce, représentation, importation et exportation de pelleteries et fourrures en gros. La Rosiaz sur Pully: «Modern City B».

22 mars 1949. Nouveautés.
Grands Magasins Innovation S. A., à Lausanne, commerce de nouveautés (FOSC. du 6 avril 1948, page 958). Procuration collective à deux avec l'une des personnes déjà inscrites est conférée à Willy Broquet, de Vermes (Berne), à Pully.

22 mars 1949.
Fonds Rappold en faveur des anciennes institutrices, à Lausanne, association (FOSC. du 16 février 1944). Les pouvoirs du président décédé Maurice Beauverd sont éteints. Jacques de la Harpe, de et à Lausanne, président, et Eugène Méan, de Payerne, à Lausanne, secrétaire, engagent l'association par leur signature individuelle.

22 mars 1949.
Société Coopérative Immobilière «En Montelly-Believue», à Lausanne (FOSC. du 7 mars 1949, page 644). L'administrateur Léon de Sépibus est domicilié à Crissier.

22 mars 1949. Mécanique de précision.
J. Baumann, à Lausanne. Le chef de la maison est Jules Baumann, de Suhr (Argovie), à Lausanne. Atelier de mécanique de précision. Rue Aloïs-Fauquex 4.

22 mars 1949. Importations, exportations.
Socsil S. A., à Lausanne, importation et exportation de marchandises (FOSC. du 29 octobre 1948, page 2915). Suivant procès-verbal authentique de l'assemblée générale du 17 mars 1949, la société a modifié ses statuts. En cas de pluralité d'administrateurs, le conseil nomme un administrateur-délégué qui fonctionne comme président. Les pouvoirs de l'administrateur Edouard Petitpierre, démissionnaire, sont éteints. La procuration conférée au fondé de pouvoirs Erich Joos est éteinte. Eli Pinkas, administrateur inscrit, est nommé président et administrateur-délégué. Albert Gruaz, de Carouge (Genève), et Aloïs Bron, de Puidoux, les deux à Lausanne, sont nommés administrateurs. La société est engagée par la signature individuelle de l'administrateur-délégué ou par la signature collective à deux de ce dernier avec un autre administrateur ou un fondé de pouvoirs.

22 mars 1949. Immeubles.
Compagnie Maranjaga Société Anonyme, à Lausanne, affaires immobilières (FOSC. du 27 janvier 1939). Les pouvoirs des administrateurs démissionnaires Louis Cuendet et Edouard Recordon sont éteints. Le conseil est composé de: Charles Cuendet, président inscrit, Henri Hofer, de Genève et Golaten (Berne), et Jean-Jacques Pasche, d'Oron-la-Ville, les deux à Lausanne, ces deux derniers signant collectivement.

22 mars 1949. Boulangerie, etc.
Jules Weber, à Lausanne, boulangerie et pâtisserie (FOSC. du 17 mars 1914). La raison est radiée par suite de décès du titulaire.

Bureau de Moudon

22 mars 1949. Maçonnerie, peinture, etc.
Fantoli frères, à Thierrens, maçonnerie, peinture et terrassements (FOSC. du 1er décembre 1928, page 2285), société en nom collectif. La société est dissoute depuis le 31 décembre 1948. Sa liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

22 mars 1949. Epicerie, mercerie, articles de ménage, etc.
Louis Mercier-Dupuis, à Chapelle sur Moudon. Le chef de la maison est Louis Mercier, allié Dupuis, de Penthéréaz, à Chapelle sur Moudon. Commerce d'épicerie, mercerie, quincaillerie, articles de ménage, graines potagères et fourragères, chaussures.

Bureau de Nyon

21 mars 1949.
Société de Banque Suisse, succursale à Nyon (FOSC. du 13 janvier 1949, page 131), société anonyme avec siège principal à Bâle. Le directeur général, Charles Türler, est maintenant domicilié à Binningen (Bâle-Campagne).

Bureau d'Oron

21 mars 1949. Epicerie, mercerie, etc.
Alph. Bovard, à Oron-la-Ville, épicerie, mercerie, droguerie, quincaillerie, chaussures, boulangerie, farines et sons (FOSC. du 29 octobre 1908). La raison est radiée par suite de décès du titulaire.

21 mars 1949. Boulangerie, épicerie.
Isaac Bovard, à Oron-la-Ville. Le chef de la maison est: Charles-Isaac Bovard, allié George, de Villette, à Oron-la-Ville. Boulangerie et épicerie.

Bureau de Payerne

19 mars 1949. Biscuiterie, confiserie.
C.-H. Périsset, à Granges, biscuiterie-confiserie, en faillite (FOSC. du 3 mars 1947, page 604). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office.

Bureau de Rolle

18 mars 1949. Petite mécanique, etc.
de Bellefontaine et Guignet, à Rolle. Jacques de Bellefontaine, fils de Paul-René, séparé de biens de Jacqueline, née Gamboni, des Ponts-de-Martel, à Lausanne, et Paul Guignet, fils de Julien, de St-Livres, à Rolle, ont constitué, sous cette raison sociale, une société en nom collectif qui a commencé le 15 mars 1949. Atelier de petite mécanique, réparation et mise au point de moteurs. Route de Lausanne 5.

19 mars 1949.
Starrast & Cie, entreprise de torréfaction de bois carburant, à Gilly, société en nom collectif (FOSC. du 23 octobre 1942, N° 247, page 2431). La société est dissoute dès le 1er décembre 1948. Sa liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

Bureau du Sentier

21 mars 1949. Outils et machines de précision.
R. Rossel, précédemment à Crissier (FOSC. du 7 octobre 1948, N° 235, page 2713). La maison a transféré son siège à Vers-chez-Grosjean, commune de L'Abbaye. Le chef de la maison est Robert Rossel, allié Rochat, de Prêles (Berne), à Vers-chez-Grosjean, commune de L'Abbaye. Fabrication et commerce d'outils et machines de précision.

Bureau de Vevey

22 mars 1949. Tabacs.
Rinsoz & Ormond S. A., à Vevey (FOSC. du 1er juin 1948, N° 125). Jean-Louis Ormond, jusqu'ici administrateur, est désigné en qualité de président du conseil, en remplacement de Louis-Charles Rinsoz qui reste adminis-

trateur-délégué. La société sera dorénavant engagée: a) par la signature individuelle du président et de l'administrateur-délégué; b) par la signature collective à deux des administrateurs, Louis Rinsoz-Brawand, Henri Rinsoz, Paul Rinsoz et Karl Rasch. La société a désigné en qualité de fondé de procuration Frédéric Wick, de Niederbüren (St-Gall), à Zurich, qui signera collectivement avec une autre personne autorisée à cet effet.

22 mars 1949.

Ancienne Société d'Assurances contre les Pertes du Bétail de la Commune St-Légier-La Chiésaz, à St-Légier-La Chiésaz, société coopérative (FOSC. du 19 juillet 1947, N° 166). Armand Guex, de et à St-Légier-La Chiésaz, est président; Albert Guex, de et à St-Légier-La Chiésaz, vice-président; Louis Guex-Visinand, secrétaire (déjà inscrit). La société est engagée par la signature collective du président ou du vice-président et du secrétaire du conseil. Les membres Louis Dupraz, président, et Louis Guex-Mamin, vice-président, démissionnaires, sont radiés et leurs pouvoirs éteints.

22 mars 1949. Machines et produits textiles.

Montreux Tex S. A., en liquidation, à Montreux-Le Châtelard (FOSC. du 5 juin 1948, N° 129), machines et produits textiles. La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

Bureau d'Yverdon

21 mars 1949. Matériaux de construction, etc.

Moret et Cie, à Yverdon, fabrication et commerce d'agglomérés en ciment et matériaux pour la construction, société en nom collectif (FOSC. du 15 janvier 1948, page 134). Par suite du transfert du siège de la maison à Lausanne (FOSC. du 16 mars 1949, page 717), la raison est radiée d'office du registre du commerce d'Yverdon.

21 mars 1949. Matériaux de construction, engrais chimiques.

Charles Dubath et fils, à Yverdon, matériaux de construction et engrais chimiques, société en nom collectif (FOSC. du 19 mars 1940, page 524). La société est dissoute. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée. L'actif et le passif ont été repris par la maison «Charles Dubath fils», à Yverdon.

21 mars 1949. Matériaux de construction, engrais chimiques.

Charles Dubath fils, à Yverdon. Le chef de la maison est Charles Dubath, fils de Charles, de Rougemont, à Yverdon. La maison a repris l'actif et le passif de la société en nom collectif «Charles Dubath et fils», à Yverdon, radiée. Commerce de matériaux de construction et engrais chimiques. Rue Haldimand 67.

Wallis — Valais — Vallese

Bureau Brig

21. März 1949. Kolonialwaren, Tuch, Konfektion.

Alfred Bayard, in Visp, Kolonial-, Tuch-, Konfektions-, Bonneterie- und Merceriewaren (SHAB. Nr. 11 vom 14. Januar 1922, Seite 83). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Firma «Alfred Bayard», in Visp übernommen.

21. März 1949. Konfektion, Textilien, Mercerie usw.

Alfred Bayard, in Visp. Inhaber dieser Firma ist Alfred Bayard, des Alfred, von Eischoll, in Visp. Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Firma «Alfred Bayard», in Visp. Konfektion, Textilien aller Art, Mercerie, Haushaltungsartikel, Lebensmittel.

Bureau de Sion

21 mars 1949. Primeurs.

A. Schrœter & Fils, à Sion, société en nom collectif, primeurs en gros et en détail (FOSC. du 20 février 1944, N° 42, page 504). Paul Schrœter est sorti de la société; sa signature est radiée. René Schrœter, de Barberèche (Fribourg), à Sion, est entré comme associé. La société est engagée par la signature individuelle d'Eugènie Schrœter et d'Albert Schrœter.

22 mars 1949. Hôtel.

A. Rauch-Cornut, à Grimentz. Le titulaire de cette raison est Aloys Rauch, allié Cornut, de Fieschertal (Conches), à Grimentz. Exploitation de l'hôtel «Des Becs de Bossons».

Bureau de St-Maurice

22 mars 1949. Epicerie, vins, fruits.

Roger Lovey, à Martigny-Ville. Le chef de la maison est Roger Lovey, d'Orsières, à Martigny-Ville. Epicerie, commerce de vins et fruits.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds

14 mars 1949.

Radio, Georges Jean-Petit-Matile, à La Chaux-de-Fonds. Le chef de la raison est Emile-Georges Jean-Petit-Matile, de La Sagne, à La Chaux-de-Fonds. Commerce de radios, construction et dépannage. Rue Fritz-Courvoisier 20.

18 mars 1949. Fournitures d'horlogerie, de lunetterie, etc.

Le Globe S. A., à La Chaux-de-Fonds, achat et vente d'outils et fournitures d'horlogerie, de tous articles de lunetterie et optique, des articles pour bijoutiers, quincailliers, dentistes, etc., société anonyme (FOSC. du 30 décembre 1944, N° 307). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 16 mars 1949, les statuts de la société ont été modifiés. Le capital social, jusqu'ici de 51 000 fr., divisé en 102 actions nominatives de 500 fr. chacune, entièrement libérées, a été porté à 100 000 fr. par l'émission de 98 actions nominatives de 500 fr. chacune, entièrement libérées par versement en espèces pour un montant de 34 000 fr. et par compensation de créance contre la société pour un montant de 15 000 fr. Théo Girard, de Bienne, à La Chaux-de-Fonds, a été nommé administrateur. Il engage la société par sa signature individuelle. Le capital de 100 000 fr. est divisé en 200 actions nominatives de 500 fr.; il est entièrement libéré.

18 mars 1949.

Société coopérative de consommation de La Sagne, à La Sagne. (FOSC. du 4 septembre 1944, N° 207). Suivant procès-verbaux des 15 juin 1945, 27 mai, 17 août et 30 août 1948, Daniel Perret n'est plus vice-président, mais il reste membre sans signature. Il est remplacé par Numa Grospierre, jusqu'ici secrétaire-caissier. Auguste Matthey-de-L'Endroit, du Locle, à La Sagne, a été nommé secrétaire-caissier. La société est engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président ou du secrétaire-caissier.

21 mars 1949.

Société de Banque Suisse, succursale à La Chaux-de-Fonds (FOSC. du 11 janvier 1949, N° 8), société anonyme, avec siège principal à Bâle. Le directeur-général Charles Türler est maintenant domicilié à Binningen (Bâle-Campagne).

Bureau du Locle

18 mars 1949.

Société de Banque Suisse, succursale au Locle (FOSC. du 11 janvier 1949, N° 8, page 104), société anonyme avec siège principal à Bâle. Le directeur général Karl Türler est maintenant domicilié à Binningen.

18 mars 1949.

Société de Laiterie des Brenets, aux Brenets, société coopérative (FOSC. du 26 juin 1947, N° 146, page 1743). Dans son assemblée générale du 30 janvier 1949, la société a désigné Pierre Dubois, du Locle et des Ponts-de-Martel, à Le Mont sur Les Frêtes, commune des Brenets, en qualité de président en remplacement de Jämes Hirschy, démissionnaire, dont les pouvoirs sont éteints. La société est engagée par la signature collective du président et du secrétaire.

21 mars 1949. Bijouterie, etc.

Jean-Pierre Mæder, au Locle, fabrication de bijouterie et orfévrerie (FOSC. du 14 mai 1948, N° 111, page 1354). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

Bureau de Neuchâtel

19 mars 1949. Horlogerie, etc.

E. Roth, société anonyme, à Neuchâtel, achat, vente et fabrication d'horlogerie, etc. (FOSC. du 8 février 1943, N° 31, page 310). L'administrateur René Landry a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. Jean-Victor Degoumois, déjà inscrit, est désormais seul administrateur, avec signature individuelle.

Genf — Genève — Ginevra

18 mars 1949. Agence immobilière, etc.

H. Bovay, à Genève. Le chef de la maison est Henri-Juste Bovay, de et à Genève. Agence immobilière et commerciale, régie, vente et achat d'immeubles et villas, remise de commerces. Rue du Rhône 2.

18 mars 1949. Installations sanitaires, etc.

A. Mermod, à Genève, entreprise d'installations sanitaires, ferblanterie et plomberie (FOSC. du 9 mars 1949, page 658). La raison est modifiée en celle de: **Alb. Mermod.**

18 mars 1949. Grains, farines.

Henri Lévêque, à Genève, commerce de grains et farines (FOSC. du 26 décembre 1934, page 3576). La raison est radiée par suite du décès du titulaire; l'actif et le passif sont repris par la société en nom collectif «Vve H. Lévêque & Fils», à Genève, ci-après inscrite.

18 mars 1949. Grains, farines.

Vve H. Lévêque & Fils, à Genève. Sous cette raison sociale, Veuve Camille-Marguerite Lévêque, née Bouchardy, et son fils Jean-Joseph-François Lévêque, les deux de et à Genève, ont constitué une société en nom collectif qui a commencé le 20 janvier 1948, et qui a repris, dès cette date, l'actif et le passif de la maison «Henri Lévêque», à Genève, radiée. Commerce de grains et farines. Rue du Parc 3bis.

18 mars 1949. Papiers.

Blum et Rochat, à Genève, commerce et représentation de papiers en gros et demi-gros, société en nom collectif (FOSC. du 7 juillet 1948, page 1906). Nouveaux locaux: rue Etienne-Dumont.

18 mars 1949. Pharmacies, etc.

Drosera S. A., à Genève, exploitation de pharmacies, etc. (FOSC. du 17 mars 1947, page 746). Nouvelle adresse: rue du Rhône 56 (c/o Maurice Hœnni, «Pharmacie du Lac et du Molard»).

18 mars 1949.

Société Bancaire de Genève, à Genève, société anonyme (FOSC. du 4 janvier 1949, page 20). Henri Bouthillier de Beaumont et Bernard Næf, les deux de et à Genève, ont été nommés administrateurs, avec signature collective à deux. L'administrateur René van Berchem (inscrit) a été nommé secrétaire du conseil d'administration. L'administrateur et secrétaire Charles Boissonnas est démissionnaire; ses pouvoirs sont éteints.

18 mars 1949. Laiterie, épicerie, primeurs.

Bourgeois, à Genève. Le chef de la maison est Germain-Aimé Bourgeois, de nationalité française, à Tannay (Vaud). Laiterie, épicerie et primeurs. Bd. Georges-Favon 4.

18 mars 1949. Objets manufacturés, etc.

Pexip S. A. en liquidation, à Genève, importation et exportation de tous objets manufacturés ou non, etc. (FOSC. du 30 décembre 1948, page 3559). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

18 mars 1949. Station-service, pneus, etc.

Station du Salon S. A., à Genève. Aux termes d'acte authentique du 15 mars 1949, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but la création, l'exploitation et le développement de stations-service et particulièrement l'exploitation de la station-service sise à Genève, 53 Bd du Pont-d'Arve, en face du Palais des Expositions, l'achat, la vente et la pose de pneus et autres accessoires d'automobile, la vente d'essence et d'huile, lavage, graissage et entretien d'automobiles, l'achat, la vente et la représentation d'automobiles neuves ou d'occasion ainsi que toutes représentations commerciales et industrielles. La société visera spécialement au développement de la station-service du Salon, en outre elle pourra s'intéresser à toutes affaires commerciales, industrielles, financières ou immobilières se rapportant à son but principal. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions, nominatives, de 1000 fr. chacune. Le capital est libéré jusqu'à concurrence de 40 000 fr. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. L'assemblée générale est convoquée par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Le conseil d'administration est composé de: Jean-Jacques Renaud, président, de Genève, à Carouge, et Roger Simonin, secrétaire, de et à Genève. La société est engagée par la signature collective des deux administrateurs. Locaux: Bd du Pont-d'Arve 53.

19 mars 1949. Accessoires d'automobiles, etc.

«Auto'Acc» P. Chamot, à Genève, importation, exportation, commerce et représentation de tous accessoires et de toutes nouveautés concernant l'automobile, gros et détail (FOSC. du 26 novembre 1948, page 3205). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

19 mars 1949. Fournitures pour cycles et motos, etc.

Ernest Sechehaye, à Genève, commerce en gros de fournitures pour cycles et motos; commerce de vernis et couleurs (FOSC. du 11 mars 1935, page 634). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

19 mars 1949. Cycles et accessoires, etc.

E. Sechehaye S. A., à Genève. Aux termes d'un acte authentique du 15 mars 1949, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'exploitation d'un commerce de cycles et accessoires en gros, couleurs et vernis, représentations industrielles et commerciales et notamment la reprise de certains actifs, de la clientèle et de la suite des affaires du commerce en gros, fournitures pour cycles et motos, vernis et couleurs, qu'exploite Ernest-Charles Sechehaye, à Genève, 6, rue de la Rôtisserie, ainsi qu'il est expliqué ci-après. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions, au porteur, de 1000 fr. chacune. Il est libéré jusqu'à concurrence de 38 000 fr. On fait apport à la société: a) Ernest-Charles Sechehaye, de divers actifs, soit mobilier, agencement, installations, matériel, marchandises, droit au bail et à la clientèle constituant le fonds de commerce en gros de fournitures pour cycles et motos, vernis et couleurs qu'il possède et exploite à son nom personnel à Genève, 6, rue de la Rôtisserie, ces actifs estimés au total à 13 156 fr. 75 suivant inventaire du

15 mars 1949, annexé à l'acte de constitution. Cet apport a été fait et accepté pour le prix de 13 000 fr. en paiement duquel il a été remis à l'apporteur 13 actions au porteur, de la société, de 1000 fr., entièrement libérées; b) Georges Grandjean d'un stock de marchandises qu'il possède, estimé au total à 17 085 fr., suivant inventaire du 15 mars 1949, annexé à l'acte de constitution. Cet apport a été fait et accepté pour le prix de 17 000 fr. en paiement duquel il a été remis à l'apporteur 17 actions, au porteur, de la société, de 1000 fr., entièrement libérées. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Georges Grandjean, de Bellerive (Vaud), à Genève, est administrateur unique; il signe individuellement. Locaux: rue de la Rôtisserie 6.

21 mars 1949. Parfumerie, etc.

G. Turrettini, à Genève, commerce d'articles de parfumerie et divers (FOSC. du 8 juin 1942, page 1284). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

21 mars 1949. Charcuterie.

Hänzi Rose, à Carouge, charcuterie (FOSC. du 12 novembre 1943, page 2531). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

21 mars 1949. Agence immobilière et assurances.

Ch. Giacobino, à Genève, agence immobilière et assurances (FOSC. du 30 août 1943, page 1949). Procuration collective a été conférée à: Georges Giacobino, de Genève, à Chêne-Bougeries, et Albert-Gaspard Delaunay, de Genève, à Chambésy, commune de Pregny.

21 mars 1949. Ameublements, etc.

Tanner Frédéric, à Monniaz, commune de Jussy, représentation d'ameublements, vins, fruits et légumes et d'articles de diverses natures (FOSC. du 1er juillet 1948, page 1851). Par jugement du Tribunal de première instance de Genève du 19 février 1949, la succession répudiée du titulaire a été déclarée en état de faillite. La raison est radiée d'office.

21 mars 1949. Marchand-tailleur, etc.

René Rey-Mermier, à Genève, marchand-tailleur (dames et messieurs) et commerce de tous articles se rattachant à la branche (FOSC. du 14 janvier 1948, page 123). Par jugement du 10 mars 1949, le Tribunal de première instance de Genève a déclaré le titulaire en état de faillite.

21 mars 1949.

Société Commerciale de Laines S.A., à Genève (FOSC. du 6 décembre 1947, page 3614). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 14 mars 1949, la société a adopté de nouveaux statuts qui modifient les faits antérieurement publiés sur le seul point suivant: La société a pour but toutes opérations d'achat et de vente, de représentation et de courtage se rapportant au commerce et à l'industrie de la laine; la participation financière à toutes entreprises lainières en Suisse et à l'étranger ainsi que leur financement.

21 mars 1949.

MANUFURS, Manufacture de fourrures à façons s. à r. l., à Genève. Suivant acte authentique du 9 mars 1949, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société à responsabilité limitée qui a pour objet l'exploitation d'un atelier pour la fabrication de fourrures. Le capital social est de 20 000 fr. Les associés sont: Alfred Parzini, de et à Genève, pour une part de 10 000 fr., et Roland Pricam, de Ste-Croix (Vaud) et de Genève, à Genève, pour une part de 10 000 fr. Alfred Parzini a fait apport à la société a) de la copropriété pour moitié du matériel d'atelier, de marchandises, de fournitures et de machines relatives à l'atelier qu'il exploite à Genève, rue des Templiers 7, énumérés en un inventaire en date à Genève du 9 mars 1949, annexé à l'acte constitutif, et b) de la clientèle dudit atelier. Cet apport a été fait et accepté pour le prix de 10 000 fr. et payé à l'apporteur par la remise d'une part sociale de pareille somme, entièrement libérée. De son côté, Roland Pricam a fait apport à la société de la copropriété pour moitié du matériel d'atelier, de marchandises, de fournitures et de machines y relatives dont il a été ci-dessus parlé. Cet apport a été fait et accepté pour le prix de 6000 fr. et payé à l'apporteur par la remise d'une part sociale de 10 000 fr., libérée à concurrence de 6000 fr. par ledit apport et à concurrence de 4000 fr. par un versement en espèces. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. Les associés Alfred Parzini et Roland Pricam ont été désignés comme gérants avec signature individuelle. Locaux: rue des Templiers 7.

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 128248. Hinterlegungsdatum: 4. März 1949, 18 Uhr.
Dr. Norbert Gemsch, Tödistrasse 23, **Zürich 2** (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Pharmazeutische Produkte.

Dormonal

Nr. 128249. Hinterlegungsdatum: 11. Februar 1949, 17 Uhr.
Esso Standard Oil Company, West Tenth Street 100, **Wilmington** (Delaware, Ver. Staaten von Amerika). — Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. **69523.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 11. Februar 1949 an.

Weisses Mineralöl zur Benutzung als eine Beimischung in der Fabrikation von Gesichtscreme, weisses Mineralöl als Schichtöl von Zuckerbäckern benutzt, um das Anhaften des Zuckergebäckes an die Mischplatte zu verhindern.

ACTO

Nr. 128250. Hinterlegungsdatum: 11. Februar 1949, 17 Uhr.
Esso Standard Oil Company, West Tenth Street 100, **Wilmington** (Delaware, Ver. Staaten von Amerika). — Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. **69524.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 11. Februar 1949 an.

Ein besonders für die Herstellung von Toilettecreme benutztes Mineralöl.

Wyrol

Nr. 128251. Hinterlegungsdatum: 11. Februar 1949, 17 Uhr.
Esso Standard Oil Company, West Tenth Street 100, **Wilmington** (Delaware, Ver. Staaten von Amerika). — Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. **69525.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 11. Februar 1949 an.

Petrolatum.

PARMO

Nr. 128252. Hinterlegungsdatum: 11. Februar 1949, 17 Uhr.
Esso Standard Oil Company, West Tenth Street 100, **Wilmington** (Delaware, Ver. Staaten von Amerika). — Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. **69526.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 11. Februar 1949 an.

Vorzugsweise zur Herstellung von Haut-Cremen verwendetes weisses Mineralöl.

Marcol

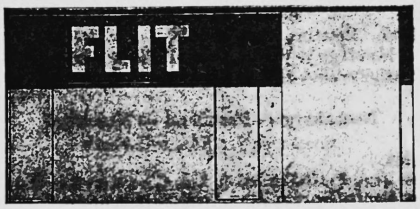
Nr. 128253. Hinterlegungsdatum: 11. Februar 1949, 17 Uhr.
Esso Standard Oil Company, West Tenth Street 100, **Wilmington** (Delaware, Ver. Staaten von Amerika). — Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. **69527.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 11. Februar 1949 an.

Insektenvertilgungsmittel, Geruchlosmachungs- und Desinfektionsmittel, Zerstäuber für Insektenvertilgungsmittel.

FLIT

Nr. 128254. Hinterlegungsdatum: 11. Februar 1949, 17 Uhr.
Esso Standard Oil Company, West Tenth Street 100, **Wilmington** (Delaware, Ver. Staaten von Amerika). — Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. **69528.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 11. Februar 1949 an.

Insektenvertilgungs-, Geruchlosmachungs- und Desinfektionsmittel.



Für den hellschraffierten Teil der Marke wird die Farbe gelb beansprucht.

Nr. 128255. Hinterlegungsdatum: 11. Februar 1949, 17 Uhr.
Esso Standard Oil Company, West Tenth Street 100, **Wilmington** (Delaware, Ver. Staaten von Amerika). — Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. **69493.** Firma abgeändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 11. Februar 1949 an.

Petroleumpech und Asphalt, Petroleum-Möbelpolitur und Petroleum-Bodenöl, Petroleum-Geschirröl und Petroleum-Treibriemenappretur, Petroleum-Wollöl, Petroleum-Tabaköl, Petroleum-Tauöl, Petroleum-Huföl, neutrales Petrolöl, welches zur Behandlung von Textilfabrikaten und ähnlichem verwendet wird, Petrolatum, Naphta, raffiniertes Petrolöl, Petrolöl für Strassenunterhalt, Petrolöl für Bergleute, Petrol-Paraffinöl, Petroleum-Paraffin-Destillat, Paraffinwachs (konische Form), Paraffinwachs, Petroleumwachs für Bergleute, Kerzen, Illuminations- bzw. Nachtlichter, Wachskerzen.

Nr. 128256. Hinterlegungsdatum: 11. Februar 1949, 17 Uhr.

Esso Standard Oil Company, West Tenth Street 100, **Wilmington** (Delaware, Ver. Staaten von Amerika). — Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. **69494.** Firma abgeändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 11. Februar 1949 an.

Achsenfett, schwarze Fette, schwarze Oele, Oele zum Ausschmieren der Ziegelformen, Brennöle, Grubenlampenöl, Kabelschmieröle, Oele für Achsbüchsen, Oele für Wagenachsen, kältebeständige Zylinderöle, zusammengesetzte Oele, Kompressorenöle, Kurbelkastenöle, Oele für Milchzentrifugen, rohe Schmieröle, Rohöle, Fette für Schmierbüchsen, Schneideöle, Zylinderöle, dunkle Achsenfette, dunkle filtrierte Zylinderöle, desodoriertes Gasolin, desodoriertes Naphta, Dynamoöle, Schmieröle für Fahrstuhlgetriebe, Maschinenschmieröle, extra filtrierte Zylinderöle, extra schwere Schmieröle, extra schwere Turbinenöle, Oele für Ackergerätschaften, Faserschmierfett, Heizöle, Zylinderöle für Gasmaschinen, Schmieröle für Gasmaschinen, Schmieröle für Gasmaschinen-Traktoren, Gasolin, Gasolin für Gasmaschinen, Gasöle, Getriebefette, Oele für Erntemaschinen, Heizöle, schwere Maschinenöle, schwere filtrierte Spindelöle, schwere Motoren-Schmieröle, schwere Turbinenöle, Huföle, Schmieröle für Haushaltungszwecke, Oele für Beleuchtungszwecke, Lageröle, Kerosen, raffinierte Oele, Laternenöle, Schmiermittel für leichte Achsen, Oele für Webstühle, Oele für Niederdruck-Zylinder, Schmierfette, Schmieröle, Maschinenöle, Oele für Grubenwagen, Oele für Grubenwagen-Motoren, mineralische Verschlussöle, Gasolin für Motoren, Schmieröle für Motoren, neutrale Oele, Paraffinöle, aus Petroleum hergestellte Fette, Oele für Kraftübertragung, Oele für Eisenbahnwagen, Oele für Gefriermaschinen, widergeschmolzene Wachsrückstände, Oele für Strassenunterhalt, Oele für Dachunterhalt, Nähmaschinenöle, Signallaternenöle, desodoriertes Spezialgasolin, Spindelöle, Dampfzylinderöle, Schaftöle, Oele für Steinbrecher, strohgelbe Oele, strohgelbe Paraffinöle, Härteöle, Transformatorenöle, Schmiermittel für Transmissionen, Transmissionenöle, Oele zur Verwendung beim Gewindeschneiden, Turbinenöle, Ventilöle, Wachsrückstände, weisse Spindelöle.

Nr. 128257. Hinterlegungsdatum: 11. Februar 1949, 17 Uhr.

Esso Standard Oil Company, West Tenth Street 100, **Wilmington** (Delaware, Ver. Staaten von Amerika). — Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. **69495.** Firma abgeändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 11. Februar 1949 an.

Als Abführmittel dienende Mineralöle, flüssige Zerstäubungsmittel für Nase und Hals, Ammonium Sulphoichthyolat, Mineralöle, vorzugsweise als Basis für Gesichtscremen dienende Mineralöle, lösliche Aether, Isopropyl-Alkohol, Petrolatum, Petrolatumöle, Petrolatumfette, Huföle, Compoundierte Anlasseröle für Explosionsmotoren, in der Papierhandlung verwendete Oele, Gummilösungsöle.

STANDARD OIL CO. (NEW JERSEY)

Nr. 128258. Hinterlegungsdatum: 11. Februar 1949, 17 Uhr.

Esso Standard Oil Company, West Tenth Street 100, **Wilmington** (Delaware, Ver. Staaten von Amerika). — Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. **69496.** Firma abgeändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 11. Februar 1949 an.

Asphalt für Pflasterungszwecke, Asphalt für Mischzwecke, Asphaltbindemittel, Asphaltöl für Strassenunterhalt, schwere Flussmittel für Pflasterungen, mittlere Flussmittel für Pflasterungen, leichte Flussmittel für Pflasterungen, Flussmittel für Pflasterungen, schwere Flussmittel für Bedachungen, mittlere Flussmittel für Bedachungen, leichte Flussmittel für Bedachungen, Flussmittel für Bedachungen, Dachasphalte, Füllmittel für Asphaltsteine, Füllmittel für Asphaltblöcke, Asphalt-Makadam, Asphalt für Fussböden, Asphalt für Ausbesserungen, Asphalt zum Ausbessern in kaltem Zustand, Fussbodenreinigungsmittel, Fussbodenöl, Nähmaschinenöle, Transformatorenöle, Kabelschmieröle, Zylinderöle, Oele für Niederdruckzylinder, Kurbelkastenöle, Turbinenöle, mittlere Turbinenöle, schwere Turbinenöle, extra schwere Turbinenöle, Oele für Gasmaschinen, Kompressorenöle, Spindelöle, Oele für Webstühle, Schmieröle, Schmiermittel für den Haushalt, Oele für Grubenmotoren, Oele für Erntemaschinen, Oele für Ackergerätschaften, Oele für Milchzentrifugen, Heizöle, Gasolin für Motoren, Oel für Strassenunterhalt, Oele für Kraftübertragung, Gasolin für Gasmaschinen.

STANDARD

Nr. 128259. Hinterlegungsdatum: 11. Februar 1949, 17 Uhr.

Esso Standard Oil Company, West Tenth Street 100, **Wilmington** (Delaware, Ver. Staaten von Amerika). — Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. **69497.** Firma abgeändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 11. Februar 1949 an.

Asphalt für Pflasterungszwecke, Asphalt für Mischzwecke, Asphaltbindemittel, Asphaltöl für Strassenunterhalt, schwere Flussmittel für Pflasterungen, mittlere Flussmittel für Pflasterungen, leichte Flussmittel für Pflasterungen, Flussmittel für Pflasterungen, schwere Flussmittel für Bedachungen, mittlere Flussmittel für Bedachungen, leichte Flussmittel für Bedachungen, Flussmittel für Bedachungen, Dachasphalte, Füllmittel für Asphaltsteine, Füllmittel für Asphaltblöcke, oxydierte Asphalte, Asphalte für Fussböden, Asphalt-Makadam, Asphalt für Ausbesserungszwecke, Asphalt für Ausbesserungen in kaltem Zustand, Möbelpolitur, Politur für Automobil-Karosserien, Bodenöl, Geschirröl, Geschirrschwärze, Geschirrpolieröl, Geschirrkonservierungsöl, Lederpolieröl, Klauenöl, und Paraffinwachs für Waschzwecke, Achsenfett, schwarze Fette, schwarze Oele, Oel zum Ausschmieren der Ziegelformen, Brennöle, Grubenlampenöl, Kerzen, Oele für Achsbüchsen, Oele für Wagenachsen, kältebeständige Zylinderöle, zusammengesetzte Oele, Kompressorenöle, Kurbelkastenöle, Oele für Milchzentrifugen, rohe Schmieröle, Rohöle, Fette für Schmierbüchsen, Schneideöle, Zylinderöle, dunkle Achsenfette, dunkle filtrierte Zylinderöle, Dynamoöle, Schmieröle für Fahrstuhlgetriebe, Maschinenöle, extra filtrierte Zylinderöle, extra schwere Schmieröle, extra schwere Turbinenöle, Oele für Ackergerätschaften, Faserschmierfett, Heizöle, Zylinderöle für Gasmaschinen, Schmieröle für Gasmaschinen, Schmieröle für Gasmaschinen-Traktoren, Getriebefette, Geschirröle, Oele für Erntemaschinen, Heizöle, schwere Maschinenöle, schwere filtrierte Spindelöle, schwere Oele für Motoren, schwere Turbinenöle, Oele für Beleuchtungszwecke, Lageröle, raffinierte Oele, Laternenöl, Schmiermittel für leichte Achsen, Oele für Webstühle, Oele für Niederdruckzylinder, Schmierfette, Schmieröle, Maschinenöle, Oele für Grubenwagen, Oele für Grubenwagenmotoren, Gasolin für Motoren, Motorenöle, Naphte, Wachsrückstände, rohes Wachs in Schuppen, Gasöl, Gasolin für Gasmaschinen, neutrale Oele, Paraffin-Oele, Paraffinwachs, aus Petroleum hergestellte Fette, Oele für Kraftübertragung, Oele für Eisenbahnwagen, Oele für Gefriermaschinen, Oele für Strassenunterhalt, Oel für Dachunterhalt, Nähmaschinenöle, Oele für Signallaternen, Spindelöle, Dampfzylinderöle, Schaftöle, Oele für Steinbrecher, strohgelbe Oele, strohgelbe Paraffinöle, Härteöle, Transformatorenöle, Schmiermittel für Transmissionen, Oele für Transmissionen, Oele zur Verwendung beim Gewindeschneiden, Turbinenöle, Ventilöle, Kabelschmieröle, widergeschmolzene Wachsrückstände, desodoriertes Gasolin, desodoriertes Naphta, mineralische Verschlussöle, weisses Spindelöl.

STANDARD OIL COMPANY (NEW JERSEY)

Nr. 128260. Hinterlegungsdatum: 11. Februar 1949, 17 Uhr.

Esso Standard Oil Company, West Tenth Street 100, **Wilmington** (Delaware, Ver. Staaten von Amerika). — Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. **69498.** Firma abgeändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 11. Februar 1949 an.

Raffiniertes, halbraffiniertes und unraffiniertes Oel, hergestellt aus Petroleum, beides mit und ohne Zumischung von tierischen, pflanzlichen oder Mineralölen, für Beleuchtungs-, Brenn-, Krafterzeugungs-, Feuerungs- und Schmierzwecke, Schmierfette.

Nr. 128261. Hinterlegungsdatum: 11. Februar 1949, 17 Uhr.

Esso Standard Oil Company, West Tenth Street 100, **Wilmington** (Delaware, Ver. Staaten von Amerika). — Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. **69499.** Firma abgeändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 11. Februar 1949 an.

Raffinierte Oele, halbraffinierte und nicht raffinierte Oele aus Petroleum mit oder ohne Zusatz von tierischen, vegetabilischen oder mineralischen Substanzen für Beleuchtungs-, Brenn-, Kraft-, Lösungs-, Heizungs- und Schmierzwecke, Schmierfette.

STANDARD

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Einführung neuer Zollformulare für die Abfertigung mit Geleitschein (einschliesslich Zweijahresgeleitscheln)

(Mitteilung der Eidgenössischen Oberzolldirektion)

Die bisherigen Geleitscheindeklarationen Form 7 und 7 a sind durch die neuen Formulare 7 und 8 ersetzt worden. Das Form. 7 (Sicherstellung der Abgaben durch Bürgschaft) besteht aus zwei, das Form. 8 (Sicherstellung der Abgaben durch Barhinterlage) aus drei Abschnitten, die vom Deklaranten im Durchschreibeverfahren auszufüllen sind. Der Abschnitt B dient nach Stempelung und Unterzeichnung durch den Zollbeamten als Geleitschein. Um stets gut lesbare Durchschriften zu erhalten, wird den Zollmeldepflichtigen empfohlen, die Deklarationen womöglich mit der Schreibmaschine zu erstellen. Bei handschriftlicher Ausfertigung ist eine harte Unterlage und ein harter Stift zu verwenden.

Die neuen Deklarationsformulare sowie Einlageblätter dazu (Form. ad 7/8) für Deklarationskopien können bei der Oberzolldirektion, bei den Zollkreisdirektionen Basel, Schaffhausen, Chur, Lugano, Lausanne und Genf sowie bei den Hauptzollämtern zu folgenden Preisen bezogen werden:

	Beim gleichzeitigen Bezug von 50 Stück und darüber:	Beim Bezug von weniger als 50 Stück:
Form. 7, ad 7/8	Fr. 2.— je 100 Stück	5 Rp. das Stück
Form. 8	Fr. 2.50 je 100 Stück	5 Rp. das Stück

Den öffentlicheu und privaten Transportanstalten (Eisenbahnunternehmen, Reedereien, Luftfahrtgesellschaften, Speditionsfirmen u. dgl.) und den Importeuren ist bis Ende April 1949 Gelegenheit geboten, ihre Vorräte an alten Formularen Nr. 7 und 7 a bei den bereits erwähnten Dienststellen kostenlos gegen neue umzutauschen.

Grosse Bestellungen und Umtauschablieferungen sind an die Oberzolldirektion oder an die Zollkreisdirektionen zu richten.

Ab 1. April 1949 nehmen die Zollämter nur noch die neuen Deklarationsformulare entgegen. 71. 25. 3. 49.

Introduction de nouvelles formules douanières pour le dédouanement avec acquit-à-caution (y compris l'acquit-à-caution à 2 ans)

(Communiqué de la direction générale des douanes)

Les déclarations actuelles formules 7 et 7a ont été remplacées par les nouvelles formules 7 et 8. La formule 7 (redevances garanties par cautionnement) est composée de 2 coupons et la formule 8 (redevances garanties par dépôt en espèces) en comprend trois; les déclarants rempliront ces déclarations par le procédé de décalque. Une fois timbré et signé par le fonctionnaire aux douanes, le coupon B sert d'acquit-à-caution. En vue d'obtenir des copies bien lisibles, le redevable établira les déclarations si possible à la machine. Pour les remplir à la main, on les placera sur un sous-main dur et on se servira d'un crayon à encre dur.

Les nouvelles formules de déclaration, ainsi que les feuilles intercalaires y afférentes (formules ad 7/8) pour copies de déclaration peuvent être achetées aux prix suivants auprès de la direction générale des douanes, des directions d'arrondissement des douanes à Bâle, Schaffhouse, Coire, Lugano, Lausanne et Genève, ainsi que des bureaux de douane principaux:

	Lors d'achats de 50 formules ou plus à la fois:	Lors d'achats de moins de 50 formules à la fois:
Formules 7, ad 7/8	2 fr. le cent	5 ct. par pièce
Formules 8	2 fr. 50 le cent	5 ct. par pièce

Les entreprises de transport, publiques ou privées (compagnies de chemin de fer, armateurs, compagnies de navigation aérienne, transitaires et similaires), ainsi que les importateurs, peuvent, jusqu'à fin avril 1949, échanger gratuitement contre de nouvelles formules leur réserve d'anciennes formules 7 et 7a auprès des offices précités.

Les livraisons importantes, ainsi que les grands lots à échanger, seront adressés à la direction générale des douanes ou aux directions d'arrondissement.

A partir du 1er avril 1949, les bureaux de douane n'accepteront plus que les nouvelles formules de déclaration.

Introduzione di nuovi moduli doganali per il trattamento con bolletta di cauzione (compresa la bolietta di cauzione a due anni)

(Comunicato della direzione generale delle dogane)

Le odierne dichiarazioni per il trattamento con bolletta di cauzione, moduli 7 e 7a, sono sostituite con i nuovi moduli 7 e 8. Il modulo 7 (garanzia del dazio mediante fideiussione) è composto di due cedole, mentre il modulo 8 (garanzia del dazio mediante deposito in contanti) è composto di tre cedole ed ambedue devono essere riempiti a decalco dal dichiarante. La cedola B, provvista del bollo e della firma dell'agente doganale serve come bolletta di cauzione. Affine di ottenere sempre delle cedole ben leggibili, si raccomanda alle persone soggette all'obbligo della denunzia doganale di allestire le dichiarazioni servendosi possibilmente della macchina per scrivere. Per le dichiarazioni manoscritte bisogna impiegare una matita e un sottomano duri.

I nuovi moduli di dichiarazione, nonchè i rispettivi fogli da intercalare (moduli ad 7/8) per le copie di dichiarazioni, possono essere ottenuti presso la Direzione generale delle dogane a Berna, le Direzioni di circondario a Basilea, Sciaffusa, Coira, Lugano, Losanna e Ginevra, nonchè presso gli uffici doganali principali, ai prezzi seguenti:

	Per acquisti simultanei di 50 esemplari e più:	Per acquisti inferiori a 50 esemplari:
Modulo 7, ad 7/8	Fr. 2.— per 100 esemplari	5 cent. l'esemplare
Modulo 8	Fr. 2.50 per 100 esemplari	5 cent. l'esemplare

Entro la fine di aprile 1949 al più tardi le aziende pubbliche o private di trasporto (aziende ferroviarie, società di navigazione, società aeronautiche, case di spedizione e simili) e gl'importatori hanno la possibilità di contraccambiare gratuitamente presso i suddetti uffici le loro scorte di vecchi moduli 7 e 7a con quelli nuovi.

Le ordinazioni e gl'invii da sostituire, di una certa importanza, devono essere indirizzati alla Direzione generale delle dogane o alle Direzioni di circondario.

A contare dal 1° aprile 1949, gli uffici doganali accetteranno soltanto i nuovi moduli di dichiarazioni.

Schweizerische Nationalbank — Banque nationale suisse

Ausweis vom 23. März 1949 — Situation au 23 mars 1949

Aktiven — Actif	Fr.	Veränderungen seit dem letzten Ausweis / *Changements depuis la dernière situation* Fr.
Goldbestand — *Encaisse or*	5 885 251 488.45	+ 31 981 054.55
Devisen — *Disponibilités à l'étranger*		
deckungsfähige — *pouvant servir de couverture*	318 113 737.81	
andere — *autres*	2 208.57	+ 20 552 555.18
Inlandportefeuille — *Portefeuille effets sur la Suisse*		
Wechsel — *Effets de change*	124 410 724.81	
Schatzanweisungen — *Rescriptions*	—	+ 2 103 358.75
Wechsel der Darlehenskasse der Eidgenossenschaft *Effets de la Caisse de prêts de la Confédération*	—	—
Lombardvorschüsse mit 10tägiger Kündigungsfrist *Avances sur nantissement dénonçables à 10 jours*	31 065 422.06	
andere Lombardv. — *autres avances sur nant.*	—	+ 1 834 200.27
Wertschriften — *Titres*	47 005 870.55	— 505 715.75
Korresp. im Inland — *Corresp. en Suisse*	9 575 165.06	— 3 582 024.61
Sonstige Aktiven — *Autres postes de l'actif*	15 710 982.32	— 3 451 770.59
Zusammen — *Total*	6 431 135 599.63	

Passiven — Passif	Fr.	Fr.
Eigene Gelder — *Fonds propres*	44 000 000.—	—
Notenumlauf — *Billets en circulation*	4 181 955 095.—	+ 3 149 120.—
Tägl. fäll. Verbindlichkeiten — *Engagements à vue*	1 779 962 150.89	+ 45 725 044.36
Verbindlichkeiten auf Zeit — *Engagements à terme*	270 407 582.10	—
Sonstige Passiven — *Autres postes du passif*	154 810 771.64	+ 57 493.39
Zusammen — *Total*	6 431 135 599.63	

Diskontosatz *Taux d'escompte* 1½% seit 26. Nov. 1936 *dep. le 26 nov. 1936* | Lombardzinsfuss *Taux pour avanc.* 2½% seit 26. Nov. 1936 *dep. le 26 nov. 1936*

71. 25. 3. 49.

Einladung zur Subskription

Sonderheft Nr. 53

Demnächst erscheint als Sonderheft Nr. 53 der «Volkswirtschaft» die 28. Publikation der Preisbildungskommission

Kartelle und kartellartige Abmachungen

(Heft V) Die Textilbranchen (Industrie und Handel)

Die Preisbildungskommission des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements hat ihre in den Vorkriegsjahren begonnene, während der Kriegs- und ersten Nachkriegszeit — infolge anderweitiger Inanspruchnahme der Kommission — zeitweilig sistierte Enquête über das **Kartellwesen in der Schweiz** fortgesetzt. Das demnächst erscheinende V. Heft der Sonderreihe «Kartelle und kartellartige Abmachungen in der schweizerischen Wirtschaft» enthält nun den IX. Teil: Die Textilbranchen (Industrie und Handel).

Ausser den Wirtschaftsverbänden im Gebiete der eigentlichen klassischen Textilindustrien unseres Landes (Seiden- und Kunstseidenindustrie; Stickereiindustrie; Leinen-, Hanf- und Juteindustrie; Baumwollindustrie; Wollindustrie) kommen darin auch die Organisationen der Textilveredlungsindustrie, der übrigen Textil- und textilverwandten Branchen sowie des Gross- und Kleinhandels mit Textilwaren (und mit Zutaten für das Bekleidungsgewerbe usw.) zur Darstellung. Die Publikation will ein der Wirklichkeit möglichst nahekommendes Bild vermitteln über den ungefähren Umfang und das materielle Wesen der Kartelle und kartellartigen Bindungen und interessiert sich daher vor allem um deren grundsätzliche, wirtschaftlich, bzw. wirtschaftspolitisch relevante Seite.

Der Subskriptionspreis dieses Heftes beläuft sich auf **Fr. 4.85**; die Versandspesen und die Warenumsatzsteuer sind inbegriffen. Für partienweisen Bezug wird Rabatt gewährt. Der Subskriptionspreis gilt **bis 8. April 1949**; für spätere Bezüge wird der Preis erhöht. Voraushestellungen nimmt das **Schweizerische Handelsamtsblatt**, Effingerstrasse 3, **Bern**, entgegen. Der Einfachheit halber wird das Sonderheft gegen Nachnahme versandt. Abonnenten, die keine Nachnahme wünschen, können den Betrag jetzt schon auf Postscheckkonto III 520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern, einzahlen. Die Bestellung ist in diesem Falle auf dem Postscheckabschnitt anzubringen; eine besondere schriftliche Bestätigung dieser Einzahlungen ist — um Missverständnissen vorzubeugen — nicht erwünscht.

Die Bestellungen für das Sonderheft Nr. 53 sind uns gefl. getrennt von andern Drucksachen einzusenden.

Der Versand des Heftes wird im Schweizerischen Handelsamtsblatt und in der «Volkswirtschaft» angezeigt. Die **französische Ausgabe** dieses Sonderheftes erfolgt **später** und wird besonders bekanntgemacht.

Zur gefälligen Beachtung!

Es sind noch nachfolgende Sonderhefte der Serie «Kartelle und kartellartige Abmachungen in der schweizerischen Wirtschaft» vorrätig. Nr. 27, Heft I, ist nur in der französischen Fassung erhältlich, die deutsche ist vergriffen. Jedes der vier aufgeführten Hefte kostet **Fr. 2.85.** Bestellungen nimmt das **Schweizerische Handelsamtsblatt in Bern** entgegen. Postscheckrechnung III 520.

Nr.	*Inhalt:*	
27	*Heft I:* Steine, Erden, Holz, Glas, Papier, Pappe, 55 S. (1937) (Pierres et terres, bois et verre, papier et carton)	vergriffen
31	*Heft II:* Herstellung von Lebens- und Genussmitteln ohne Urproduktion, Bekleidungsgewerbe und Konfektion (einschliesslich Handel); Leder, Kautschuk, Bodenbeläge, 72 S. (1938).	
35	*Heft III:* Eisen- und übrige Nichtedelmetallbranchen, 50 S. (1939).	
36	*Heft IV:* Die Organisationen der schweizerischen Milchwirtschaft, 53 S. (1939).	

Verlangen Sie von uns die Liste aller bisher erschienenen Sonderhefte. Die meisten dieser Publikationen sind in deutscher und französischer Sprache erhältlich. **Die Administration des Blattes.**

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern
Administration des Blattes: Effingerstr. 3, Bern - Druck: Fritz Pochon-Jent AG., Bern

Ausgabe

einer

3¼%-Anleihe des Kantons Luzern von 1949 von Fr. 8 000 000

zur Konversion, bzw. Rückzahlung der am 15. Juli 1949 fälligen

4%-Anleihe des Kantons Luzern von 1934 von Fr. 8 000 000

Für die neue Anleihe gelten folgende hauptsächlichste Bestimmungen:

Zinssatz:	3¼ %,	Semestercoupons per 15. Januar und 15. Juli. Der erste Coupon wird am 15. Januar 1950 fällig.
Laufzeit:	15 Jahre,	d. h. bis 15. Juli 1964. Vorzeitige Rückzahlung ab 15. Juli 1959 zulässig.
Emissionspreis:	**100 %**	zuzüglich 0,60 % eidgenössischer Emissionsstempel, mit Zinsverrechnung per 15. Juli 1949.
Inhabertitel:	à Fr. 1000 nominal.	
Kotierung:	an den Börsen von Basel und Zürich.	

Die zur Konversion bestimmten Titel sind mit dem Coupon per 15. Juli 1949 einzureichen.

Die Konversionsanmeldungen werden vom

25. März bis 1. April 1949, mittags,

spesenfrei entgegengenommen.

Eine Barzeichnung findet nicht statt.

Prospekte und Konversionsscheine stehen auf den meisten schweizerischen Bankplätzen zur Verfügung.

LUZERNER KANTONALBANK

«ASTRA» Compania Argentina de Petroleo S.A.

Les actionnaires sont convoqués à Buenos-Aires, le 11 avril 1949, en

assemblée générale ordinaire

avec l'ordre du jour suivant:

1° Présentation du rapport du conseil d'administration, du bilan, du compte de profits et pertes, du rapport du syndic et distribution des bénéfices, correspondant au trente-troisième exercice clos le 31 décembre 1948.

2° Election pour 3 ans de deux administrateurs sortants, par suite de l'expiration de leur mandat; élection du syndic et du syndic suppléant.

3° Désignation de deux actionnaires pour signer le procès-verbal de l'assemblée.

En conséquence, pour assister ou se faire représenter à l'assemblée, les actionnaires sont priés de déposer leurs titres jusqu'au 4 avril 1949 inclus, accompagnés d'un bordereau numérique classés dans l'ordre arithmétique, en Suisse, auprès de la **Société de banque suisse**, à Genève (ainsi que ses sièges, snocursales et agences) et de Messieurs **Pictet & Cie**, rue Diday 6, **Genève**. X 93

ELEKTROANLAGEN AG. in Basel

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre
auf Montag, den 8. April 1949, 11 Uhr, am Sitze der Gesellschaft in Basel, St. Jakob-Strasse 19

TAGESORDNUNG:

1. Abnahme des Geschäftsberichts mit Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung für 1948; Bericht der Kontrollstelle.
2. Entlastung an den Verwaltungsrat.
3. Wahlen.

Q 131

Geschäftsbericht, Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung, Bericht der Kontrollstelle sowie Antrag des Verwaltungsrates über das Rechnungsergebnis liegen vom 29. März 1949 an am Sitze der Gesellschaft zur Einsicht der Aktionäre auf. Aktionäre, welche an dieser Versammlung teilzunehmen wünschen, haben ihre Aktientitel bis und mit dem 4. April 1949 bei den nachstehenden Bankstellen, welche die Zutrittskarten verabfolgen, zu hinterlegen: Schweizerischer Bankverein in Basel und seine sämtlichen Sitze, Zweigniederlassungen und Agenturen; Schweizerische Kreditanstalt in Zürich und ihre sämtlichen Zweigniederlassungen; Aktiengesellschaft Leu & Co. in Zürich.

Basel, den 8. März 1949. **Der Verwaltungsrat.**

Basel, den 24. März 1949.

TODESANZEIGE

Nach langer, schwerer Krankheit verschied heute früh unser treuer, langjähriger Mitarbeiter

Herr

Ferdinand Müller-Buser

Vorsteher der kaufmännischen Abteilung

Der Verstorbene hat während vielen Jahren sein ganzes Können und Wissen in den Dienst unseres Unternehmens gestellt und uns hervorragende Arbeit geleistet.

Wir werden dem lieben Dahingegangenen ein ehrendes und dankbares Andenken bewahren. Q 132

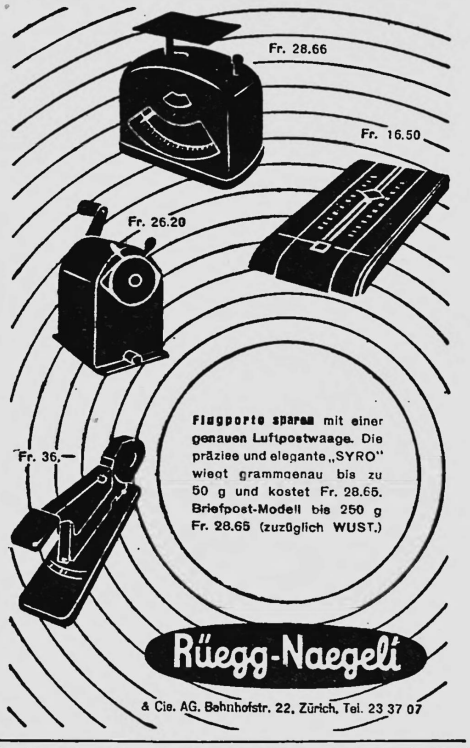
Die Verwaltung
des Verbandes Nordwestschweizerischer Milch- und Käsereigenossenschaften, Basel

Die Beerdigung findet kommenden Samstag, den **26. März 1949, 15 Uhr** statt. Besammlung beim Trauerhaus, **Frenkendorf** (Basel-Land), Eggstrasse 34.

Wo Sichtkartei und Sichtregister mit dem raschen Arbeitsrhythmus unserer Tage nicht Schritt halten, eröffnet die synoptische Kontrolle STANDARD-SIGNALIS neue, oft verblüffend einfache Wege. In Industrie, Handel, Bankwesen und Verkehr hat SIGNALIS Hunderten von Betrieben den Ueberblick über die Produktions- und Arbeitsabläufe zurückgewonnen.

Blätter für Organisation Nr. 31 und Referenzenliste durch

büro füller
ZÜRICH MONSTERHOF
Tel. (051) 27 15 55



Warenumsatzsteuer

(14. Auflage): Broschüre von 59 Seiten zum Preis von **Fr. 1.** Einzahlungen auf Postscheckrechnung III 520, Administration des Schweizerischen Handelsamtsblattes, Bern.

Das SHAB. weist die grösste Auflage der unpolitischen schweiz. Handelszeitungen auf; nutzen Sie diese grosse Verbreitung — inserieren Sie!

Kartonfabrik Hergiswil a. See
Handpappen

Durch die Schweizerische Verrechnungsstelle, Abteilung für die Liquidation deutscher Vermögenswerte, Talstrasse 62, Zürich, werden hiemit im Sinne einer vorsorglichen Massnahme

100 Aktien der

MELITTA AG. Zürich

zu Fr. 500 nom. (gesamtes Aktienkapital: Fr. 50 000) zum Verkauf ausgeschrieben. Die Gesellschaft bezweckt die Fabrikation und den Handel mit Küchengeräten (Kaffeefiltern). Die Kaufbedingungen und Offertunterlagen stehen in den Bureaux der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsichtnahme zur Verfügung. Verbindliche Kaufofferten müssen bis spätestens 6. Mai 1949 eingereicht sein.

Schweizerische Verrechnungsstelle
Abteilung für die Liquidation deutscher Vermögenswerte.

INDOCHINE / CHINE

maison américaine avec succursales à Saigon, Hongkong, cherche agences de produits suisses. Délégué en Suisse.

Offres sous chiffre E 52536 Q à **Publicitas Bâle.** Q 129

Important commerce de
papiers en gros
à remettre en Suisse Romande. Organisation de vente au point. Gros chiffre d'affaires. Commerce stable. Mise au courant complète du preneur. Nécessaire pour traiter env. 200 000 fr.
S'adresser à **J. P. Graf**, régisseur, 2, rue du Midi, **Lausanne**, tél. 2 72 38/39.

Zu vermieten
trockene

Lagerräume

mit Bahnanschluss, auf Mitte April

in Cham

Auskunft durch Postfach 37, Cham

Anzulegen gesucht 100 000 Franken

in bestehendem seriösem Betrieb. Offerten unter Chiffre Ce 7947 Z an Publicitas Zürich 1. F.

Café-Restaurant

A remettre pour cessation d'activité, comprenant: 1 salle à manger, café, carnotzet, deux terrasses surplombant le lac et deux grands jardins. Situé en bordure de la route principale de Lausanne à Montreux. Chiffre d'affaires prouvé, comptabilité tenue par la Fiduciaire des Cafetiers, long bail. Offres sous chiffre PS 32973 L à Publicitas Lausanne.

Für Transporte von und nach den

MEYER-LINE USA

über Antwerpen und Rotterdam

AUSSER KONFERENZ – BILLIGE FRACHTEN

Verlangen Sie sofort Auskünfte durch die Agenten: **Allgemeine Rheintransport AG., Basel** (See-Rheinverkehr)
Union Transport AG., Basel (See-Bahnverkehr)

Radio-Genossenschaft in Zürich

Einladung zur 25. ordentlichen Generalversammlung

Samstag, den 9. April 1949, 16 Uhr, Studio-Gebäude, Brunnenhofstrasse 20—22, Zürich 6

TRAKTANDEN:

1. Eröffnungswort des Präsidenten und Rückblick des Direktors.
2. Protokoll der Generalversammlung vom 20. März 1948.
3. Abnahme des Jahresberichtes. Programmfragen.
4. Abnahme der Jahresrechnung der RGZ und Decharge-Erteilung.
5. Beschlussfassung über die Verzinsung der Anteilscheine (siehe den Antrag des Vorstandes im Jahresbericht).
6. Entgegennahme des Budgets für 1949. Z 227
7. Allfälliges.

Radio-Genossenschaft in Zürich:
der Vorstand.

Société des Immeubles de la Cité

Société anonyme ayant son siège à Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

pour le mardi 5 avril 1949, à 11 heures, en l'étude de Me Pierre Carteret, notaire, à Genève, rue de la Tour-de-l'Ile 1, avec l'ordre du jour suivant:

Nomination d'un contrôleur.

Examen de la situation créée par la réclamation d'un fournisseur. X 91

Le conseil d'administration.

Art. Institut Orell Füssli AG., Zürich

Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 24. März 1949 wird Dividenden-Coupon Nr. 10 pro 1948 mit Fr. 30, abzüglich 30 % eidgenössische Steuern,

mit Fr. 21 netto

vom 25. März 1949 an eingelöst durch:

Schweizerische Kreditanstalt
Schweizerischer Bankverein
Schweizerische Volksbank
Privatbank u. Verwaltungsgesellschaft
Schweizerische Bankgesellschaft
Aktiengesellschaft Leu & Co.
Zürcher Kantonalbank
Schoop, Reiff & Co. AG., Bankgeschäft, Zürich Z 235

Zürich, den 24. März 1949. Der Verwaltungsrat.

G·W-BÜROMÖBEL

direkt ab Fabrik:

Reklamepult

für Büro und Privat, Limba-Eiche, elegantes feingearbeitetes Möbel mit Zentralverschluss, Mittelschublade. 6 Normal- und 1 Doppelschublade, 2 Auszugschieber inkl. Materialeinsatz

135×75 cm Fr. 270.–
150×75 cm Fr. 280.–

Auch in Nussbaumton lieferbar, ebensoviele andere Modelle und Grössen, in Eiche und Nussbaum.

Grösste Auswahl in Aktien- und Vertikalschränken, Schreibmaschinentischen, Stühlen und Fauteuils. Katalog gratis.

Sacs
de tous genres
et toutes
dimensions.

A.B. Zihler
FABRIQUE DE SACS
BERNE

Die Precisa gewinnt das Rennen!

Kein Wunder, ist sie doch mit vielen Vorzügen ausgestattet, die das Rechnen auf Ihr angenehmer und müheloser machen. Nennen wir bloss die geniale Rückholtaste mit den vielseitigen Anwendungsmöglichkeiten. Mit der PRECISA, der schweizerischen Addier-Rechenmaschine, räumen Sie im Nu mit Ihren Statistik-, Bilanz- und Zahltagsarbeiten auf.

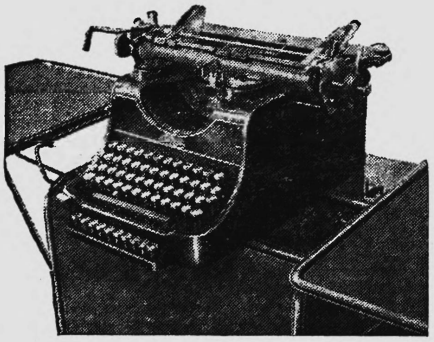
Vorzüge der PRECISA:

Direkte Subtraktion - Negativsaldo - halbautomatische Multiplikation - Zwei- und Dreinullentaste - RÜCKHOLTASTE.

Bestellen Sie die PRECISA für ein paar Tage unverbindlich zur Probe.

Generalvertrieb:

ERNST JOST AG
Sihlstraße 1, Zürich 1, Telefon (051) 27 23 12
Moderne Büromaschinen



RHEINMETALL

elektrisch
mit vollautomatischer Multiplikation

hundertfach bewährt als

- **Fakturier-,**
- **Abrechnungs- und**
- **Buchungsmaschinen**

In allen Gebieten des kaufmännischen und betrieblichen Abrechnungswesens

Die RHEINMETALL ist wieder ab Lager lieferbar durch die Generalvertretung

FELIX ENDRICH AG., ZÜRICH

Bahnhofstraße 48 - Telefon 231633

BASEL	BERN	LAUSANNE	GENF
Karl Endrich AG.	Karl Endrich AG.	Charles Endrich S.A.	R. Sutter
Viaduktstraße 60	Spitalgasse 34	2, Grand-Chêne	2, rue de Hesse

Rechnungsruf im öffentlichen Inventar

Ueber den Nachlass des am 8. März 1949 verstorbenen

Jean Gaberell

geboren 1887, von Altavilla (Freiburg), Photograph, wohnhaft gewesen an der Sonnenbergstrasse 29 in **Thalwil**, ist vom Einzelrichter für nichtstreitige Rechtssachen des Bezirksgerichtes Horgen mit Verfügung vom 17. März 1949 die Aufnahme eines öffentlichen Inventars angeordnet worden.

Es werden daher sowohl die Gläubiger, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, als auch die Schuldner des Erblassers aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden bis zum **30. April 1949** schriftlich beim **Notariat Thalwil** anzumelden.

Die Gläubiger werden auf die in Art. 590 ZGB genannten Folgen der Nichtanmeldung aufmerksam gemacht, wonach die Erben den Gläubigern, deren Forderungen deshalb nicht in das Inventar aufgenommen worden sind, weil sie deren Anmeldung versäumt haben, weder persönlich, noch mit der Erbschaft haften, soweit sie nicht durch Pfandrechte gedeckt sind (Art. 590, Abs. 3 ZGB).

Die Schuldner und die im Besitze von Faustpfändern befindlichen Kreditoren, welche es unterlassen eine Eingabe zu machen, werden mit Ordnungsbusse bestraft. Z 245

Thalwil, den 23. März 1949.

Notariat Thalwil:
A. Hardmeier, Substitut.

Société Anonyme Fiduciaire Suisse

Bâle	Zurich	Genève	Lausanne
St-Albananlage 1	Bahnhofstrasse 66	Rue du Mont-Blanc 3	Grand-Chêne 1